

A110

ALPINE MULTIMEDIA SYSTEM

ALPINE

Mjere opreza pri upotrebi

Obavezno slijedite dolje navedene mjere opreza prilikom upotrebe sustava iz sigurnosnih razloga ili zbog opasnosti od materijalne štete. Obavezno poštujte zakone koji su na snazi u zemlji u kojoj se nalazite.



Mjere opreza za rukovanje sustavom

- Rukujte kontrolama i čitajte podatke na zaslonu samo kada to uvjeti na cesti dopuštaju.
- Podesite glasnoću na umjerenu razinu kako biste mogli čuti okolnu buku.

Mjere opreza vezane uz navigaciju

- Korištenje sustava za navigaciju ni u kojem slučaju u vožnji ne zamjenjuje odgovornost niti pažnju vozača.
- Ovisno o zemljopisnom području na DVD-u „zemljovid“ mogu nedostajati informacije o novostima na putu. Budite oprezni. U svakom slučaju, prometni propisi i cestovna signalizacija uvijek trebaju imati prednost pred sustavom za navigaciju.

Mjere opreza za opremu

- Nemojte pokušavati rastavljati ili modificirati sustav kako biste izbjegli opasnost od požara ili oštećenja opreme.
- U slučaju nepravilnosti u radu te za zahvate skidanja, kontaktirajte predstavnika proizvođača.
- Nemojte umetati strana tijela ili oštećeni ili prljavi vanjski uređaj za pohranu (USB ključ ili SD karticu i sl.) u čitač.
- Upotrijebite vanjski uređaj za pohranu (USB memorijski pogon, Jack utičnicu itd.) koji je kompatibilan s vašim sustavom.
- Zaslon čistite isključivo mekom krpom s mikrovlaknima.
- Nemojte koristiti proizvode koji sadrže alkohol i/ili prskati tekućine na to područje.



Prethodno prihvatanje općih uvjeta za prodaju obavezno je prije upotrebe sustava.

Opis modela, prikazan u ovoj knjižici uputstava, sastavljen je na osnovu karakteristika poznatih na dan sastavljanja ovog dokumenta. Ovisno o marki i modelu vašeg telefona, neke funkcije mogu biti djelomično ili u potpunosti nekompatibilne s multimedijским sustavom vašeg vozila. Dodatne informacije zatražite od ovlaštenog zastupnika.



Opis modela, prikazan u ovoj knjižici uputstava, sastavljen je na osnovu tehničkih karakteristika poznatih na dan sastavljanja ovog dokumenta.

Ovaj priručnik objedinjuje sve postojeće funkcije (standardne ili dodatne) za opisane modele. Njihova prisutnost ovisi o modelu opreme, odabranim opcijama i zemlji prodaje.

Funkcije opisane u ovom priručniku podložne su budućim izmjenama zbog ažuriranja, propisa ili tehničkih ograničenja. Isto tako, u ovom dokumentu mogu biti opisane i neke funkcije koje bi se tek trebale pojaviti tijekom godine. Zasloni prisutni u knjižici nisu vezani ugovornom obavezom.

SADRŽAJ

Opće informacije	4	Iznajmljivanje vozila i odricanje od njega	95
Općeniti opis	4	Vozilo	96
Predstavljanje komandi	5	Kamera za vožnju unatrag	96
Načini upotrebe	11	Alpine telemetrics	97
Čišćenje	15	Postavke	102
Uključivanje, isključivanje	18	Podešavanja sustava	102
Dodavanje i upravljanje miniaplikacijama	19	Obavijesti	111
Upotreba glasovnog prepoznavanja	22	smetnje u radu	113
Navigacija	29	Sustav	113
Karta	29	Navigacija	114
Unos odredišta	35	Telefon	115
Stanje u prometu	46	Glasovno prepoznavanje	116
Podešavanje sustava za navigaciju	48		
Zvuk / multimedija	51		
Slušanje radija	51		
Glazba	56		
Fotografije	59		
Videozapis	61		
Telefon	63		
Uparite i povežite telefon	63		
Upravljanje pozivima	68		
SMS	74		
Podešavanje telefona	76		
Bežični punjač	78		
Aplikacije	80		
Android Auto™, CarPlay™	80		
Upravljanje aplikacijama	83		
Uključivanje usluga	85		
Ažuriranje sustava i karata	88		
My Alpine	93		

OPĆENITI OPIS

1

Početni zaslon



A. Sat.

B. Odabrani korisnički profil. Za konfiguriranje korisničkog profila: ➔ 102.

C. Pokazivač stranice: brzo prijedite prstom preko područja sadržaja da biste promijenili stranicu.

D. Pristup glavnom izborniku.

Napomena: možete promijeniti konfiguraciju početne stranice. Kako biste saznali više, pogledajte poglavlje "Dodavanje i upravljanje miniaplikacijama".



Za dodatne informacije otvorite priručnik u kontekstualnom izborniku.

Zaslon izbornika



E. Ovisno o izborniku, u ovom području prikazuju se prečaci funkcija u tijeku.

F. Kontekstualni izbornik.

G. Ovisno o izborniku u ovom području prikazuju se dvije do pet tipaka.

H. Kratko pritisnite: natrag na prethodnu stranicu.

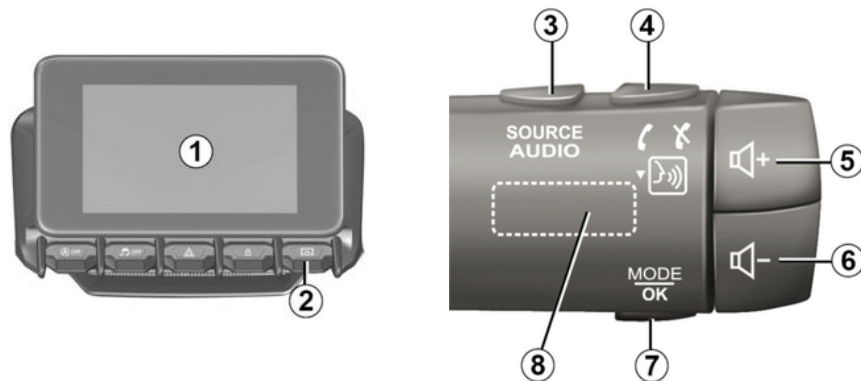
Pritisnite i držite: vratite se na početni zaslon.

I. Glavni izbornik.

Napomena: ovisno o razini opreme, na početnom se zaslonu pojavljuju samo dostupne funkcije koje se mogu odabrati.

PREDSTAVLJANJE KOMANDI

Komande na zaslonu



PREDSTAVLJANJE KOMANDI

1

Funkcije

PREDSTAVLJANJE KOMANDI

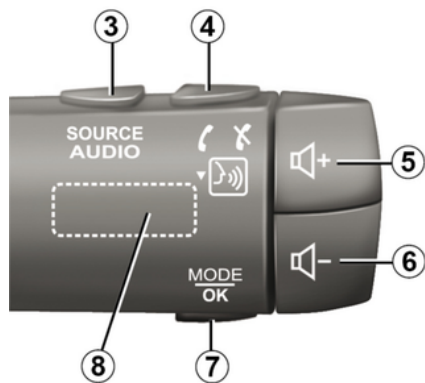
1

	Funkcija
1	Multimedijski zaslon.
2	Pritisnite i držite (oko pet sekundi): ponovno pokretanje sustava. Kratko pritisnite: radio/glazba OFF, minimalni prikaz, stanje pripravnosti.
3	Kratko pritisnite: odaberite izvor zvuka.
4	Prekid/odgovaranje na poziv (način rada telefon). Nakon drugog dolaznog poziva: odbijte poziv (način rada telefona). Uključite glasovno prepoznavanje.
5	Povećanje glasnoće trenutačnog izvora zvuka.
6	Smanjenje glasnoće trenutačnog izvora zvuka.
5 + 6	Isključivanje/ponovno vraćanje zvuka radija. Pauziranje ili reprodukcija zvučnog zapisa. Prekid govornog uređaja glasovnog prepoznavanja.
7	Kratko pritisnite: povratak na prethodni zaslon.
8	Pomičite se kroz memorirane radijske stanice / promijenite pjesmu u mapi.

PREDSTAVLJANJE KOMANDI

1

Komande ispod upravljača



PREDSTAVLJANJE KOMANDI

Funkcije

PREDSTAVLJANJE KOMANDI

1

	Funkcija
1	Multimedijski zaslon.
2	Pritisnite i držite (oko pet sekundi): ponovno pokretanje sustava. Kratko pritisnite: radio/glazba OFF, minimalni prikaz, stanje pripravnosti.
3	Kratko pritisnite: odaberite izvor zvuka.
4	Prekid/odgovaranje na poziv (način rada telefon). Nakon drugog dolaznog poziva: odbijte poziv (način rada telefona). Uključite glasovno prepoznavanje.
5	Povećanje glasnoće trenutačnog izvora zvuka.
6	Smanjenje glasnoće trenutačnog izvora zvuka.
5 + 6	Isključivanje/ponovno vraćanje zvuka radija. Pauziranje ili reprodukcija zvučnog zapisa. Prekid govornog uređaja glasovnog prepoznavanja.
7	Kratko pritisnite: povratak na prethodni zaslon.
8	Pomičite se kroz memorirane radijske stanice / promijenite pjesmu u mapi.

NAČINI UPOTREBE

Zaslon multimedijalnog sustava



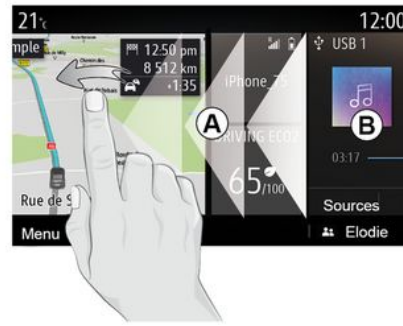
Pomicanje kroz izbornik

Multimedijski zaslon može se koristiti za pristup funkcijama sustava. Dodirnite multimedijalni zaslon za odabir jednog od izbornika.



Interakcija putem gesti

- Kratki pritisak: dodirnite dio zaslona prstom, a zatim odmah maknite prst sa zaslona.
- Pritisnite i zadržite: dodirnite dio zaslona najmanje 1,5 sekundi.
- Povećavanje/smanjivanje: spojite dva prsta ili ih razdvojite na zaslonu.



- Brzi "prijelaz": povucite prstom brzo s lijeva u desno za prebacivanje s početne stranice **A** na početnu stranicu **B**.
- Povlačenje i ispuštanje: pritisnite i držite stavku koju ćete premjestiti najmanje jednu i pol sekundu, povucite je na željeno mjesto, a zatim je ispuštite.

NAČINI UPOTREBE

1 Predstavljajanje početnih stranica



Sustav ima više prilagodljivih početnih stranica **1**. Prijeđite s jedne stranice na drugu horizontalnim povlačenjem prsta ili pritiskom na gumb **1** koji odgovara željenoj stranici.

Početne stranice sastoje se od određenog broja miniaplikacija za funkcije poput navigacije, radija, itd.



Ove miniaplikacije omogućavaju izravan pristup glavnom zaslону funkcije ili u određenim slučajevima, njihovo izravno upravljanje putem glavnih zaslona (na primjer, promjena radijske postaje).

Za opis početne stranice: ➔ **4**.

Napomena: možete promijeniti konfiguraciju početnih stranica. Kako biste saznali više, pogledajte poglavlje "Dodavanje i upravljanje miniaplikacijama".

Ovisno o zemlji i smjeru čitanja, prikaz početnih stranica, funkcija i informacija može biti obrnut.

Predstavljajanje glavnog izbornika



Za pristup početnoj stranici pritisnite i držite gumb **2** na zaslonu.

Sustav ima nekoliko izbornika, a svi su dostupni u glavnom izborniku:

- "Navigacija": ovaj izbornik uključuje sve funkcije satelitskog navođenja, cestovne karte i informacije o stanju u prometu, ovisno o zemlji u kojoj se vozilo prodaje;
- "Radio": upotrebljava se za upravljanje radijem i reprodukcijom audiodatoteka;
- "Glazba": omogućuje upravljanje reprodukcijom audiodatoteka;

NAČINI UPOTREBE

- "Telefon": služi za uparivanje sustava i jednog ili više mobilnih telefona u načinu rada slobodne ruke;
- "Aplikacije": omogućuje upravljanje fotografijama, videozapisima i aplikacijama kao što je Alpine Telemetrics;
- "Informacije o vozilu": obuhvaća informacije koje se odnose na multimedijski sustav;
- "Postavke": omogućuje upravljanje određenim dijelovima vozila, kao što je kamera za vožnju unazad, te prilagodbu raznih postavki multimedijalnog sustava, npr. zaslon, jezik itd.;
- "Prijedlozi i obavijesti": obavještava vas o događajima prema kategoriji: navigacija, multimedija, telefon, itd.

Napomena: ovisno o opremi, neki izbornici možda neće biti dostupni.

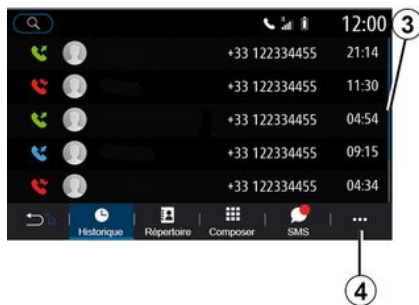


Neke se postavke moraju izmijeniti dok motor radi kako bi ih multimedijski sustav mogao pohraniti.



Iz sigurnosnih razloga, ova podešavanja vršite dok vozilo stoji.

Traka za prikaz informacija



Traka **3** označava položaj trenutnog zaslona na stranici. Prijeđite prstom preko multimedijalnog zaslona prema gore ili prema dolje kako se biste pomicali po popisu i po cijeloj stranici.

Kontekstualni izbornik

Iz većine izbornika sustava možete pristupiti kontekstualnom izborniku **4** koji omogućuje pristup podizbornicima (brisanje favorita, promje-

na trenutnog plana puta, postavke itd.) i korisničkom priručniku multimedijskog sustava.

Nedostupne funkcije



Tijekom vožnje možda neće biti moguće pristupiti funkcijama kao što su "Videozapis", "Slika", vodiču i određenim postavkama, ovisno o zakonodavstvu u određenim zemljama.

Nedostupne funkcije označene su ikonom **5**.

Za pristup nedostupnim funkcijama zaustavite vozilo.

Napomena: u nekim zemljama zakon zahtijeva primjenu parkirne kočnice za pristup aplikacijama.

NAČINI UPOTREBE

1

Dodatne informacije zatražite od ovlaštenog zastupnika.

ČIŠĆENJE

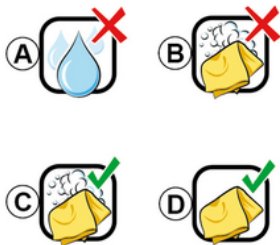
Preporuke za čišćenje

U svim slučajevima za čišćenje zaslona osjetljivog na dodir koristite čistu, meku krppu od vlakana bez vlakana.

Ovisno o vrsti zaslona kojim je opremljeno vaše vozilo, upotrebljavajte preporučeni način čišćenja:

- suho čišćenje;
- čišćenje sapunicom.

Pogledajte "Popis zaslona s povezanim preporukama za čišćenje" kako biste odredili način čišćenja koji se primjenjuje za vaš multimedijski zaslon.



Ovisno o vrsti zaslona, pridržavajte se sljedećih preporuka za čišćenje:

A. : nemojte upotrebljavati tekućine na bazi alkohola te ih nemojte nanositi ili prskati;

B. : nemojte čistiti sapunicom i blago navlaženom krpom od mikro vlakana;

C. : očistite sapunicom, s blago navlaženom krpom od mikro vlakana;

D. : čistite suhom krpom od mikro vlakana.



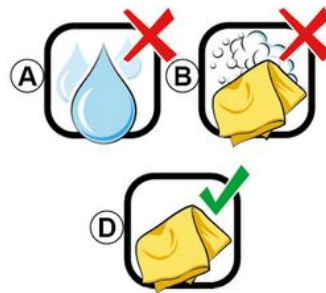
Nemojte koristiti proizvode koji sadrže alkohol i/ili prskati tekućine na to područje.



Nemojte nalijevati ili prskati proizvod za čišćenje po zaslonu.

Nemojte koristiti kemijska sredstva za čišćenje ili kućanske proizvode. Uređaj ne smije doći u kontakt s bilo kojom tekućinom i ne smije biti izložen vlazi. U tom se slučaju se pokvariti ili oštetiti površine ili električni dijelovi.

Suho čišćenje



Za čišćenje zaslona osjetljivog na dodir upotrebljavajte samo čistu,

ČIŠĆENJE

1

meku i suhu krpu bez vlakana kako ne biste oštetili materijale koji sprječavaju odsjaj.

Nemojte previše pritiskati multi-medijski zaslon i nemojte upotrebljavati opremu za čišćenje koja može ogrebat zaslon (npr. četka, gruba krpa itd.).



Nemojte koristiti proizvode koji sadrže alkohol i/ili prskati tekućine na to područje.



Nemojte nalijevati ili prskati proizvod za čišćenje po zaslonu. Nemojte koristiti kemijska sredstva za čišćenje ili kućanske proizvode. Uređaj ne smije doći u kontakt s bilo kojom tekućinom i ne smije biti izložen vlazi. U tom se slučaju se pokvariti ili oštetiti površine ili električni dijelovi.



Ovisno o vrsti zaslona, pridržavajte se sljedećih preporuka za čišćenje:

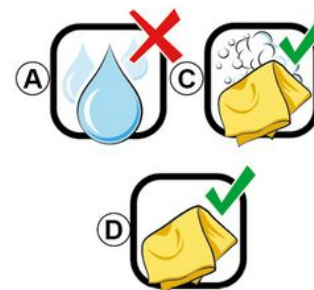
A. : nemojte upotrebljavati tekućinu, tekućine na bazi alkohola i/ili nanositi ili prskati tekućine;

B. : nemojte čistiti sapunicom i blago navlaženom krpom od mikro vlakana;

C. : očistite sapunicom, s blago navlaženom krpom od mikro vlakana;

D. : čistite suhom krpom od mikro vlakana.

Čišćenje sapunicom



Zaslon nježno obrišite čistom mekom krpom od mikro vlakana, koja ne ostavlja dlačice, navlaženom sapunicom.

ČIŠĆENJE

Da biste isprali, nježno obrišite zaslon krpom od mikro vlakana navlaženom samo vodom.

Završite nježnim brisanjem suhom krpom od mikrovlakana.



Nemojte koristiti proizvode koji sadrže alkohol i/ili prskati tekućine na to područje.



Nemojte nalijevati ili prskati proizvod za čišćenje po zaslonu.

Nemojte koristiti kemijska sredstva za čišćenje ili kućanske proizvode. Uređaj ne smije doći u kontakt s bilo kojom tekućinom i ne smije biti izložen vlazi. U tom se slučaju se pokvariti ili oštetiti površine ili električni dijelovi.

UKLJUČIVANJE, ISKLJUČIVANJE

1

Pokretanje



Multimedijalni sustav se pokreće:

- kada se pokrene vozilo;
- kratkim pritiskom na komandu **1** na multimedijskoj ploči ili središnjoj komandi.

Isključenje



Multimedijalni sustav može se isključiti:

- kratkim pritiskom na komandu **1** na multimedijskoj ploči ili središnjoj komandi možete:
 - isključiti radio/glazbu;
 - isključiti zaslon;
 - Pričekaj.
- kada se zaključaju otvarajući dijelovi na vozilu.

Zaslon vremena/datuma



Ovaj zaslon prikazuje se kada odaberete funkciju "Pričekaj".

DODAVANJE I UPRAVLJANJE MINIAPLIKACIJAMA

Prilagodba početnih stranica



Vaš sustav sadrži nekoliko prilagodljivih početnih stranica koje uključuju nekoliko miniaplikacija i omogućuju pristup funkcijama kao što su navigacija, radio, postavke itd.

Pritisnite jednu od miniaplikacija početne stranice za pristup funkciji ili, u određenim slučajevima, upravljajte funkcijom izravno s glavnog zaslona (npr. za promjenu radiostanice ili za pristup telefonu).

Početne stranice možete konfigurirati dodavanjem, brisanjem ili izmjenom miniaplikacija.

Na početnom zaslonu pritisnite i držite multimedijски zaslon **1** za pristup postavkama za prilagodbu početnog zaslona.

 Konfiguracija miniaplikacija povezana je na profil. Ako se profil promijeni, prikaz miniaplikacija također se mijenja.

 Iz sigurnosnih razloga, ova podešavanja vršite dok vozilo stoji.



Dodavanje miniaplikacije

Odaberite početni zaslon **A** koji želite prilagoditi.

U zoni **B** odaberite miniaplikaciju koju želite prikazati. Odabrana miniaplikacija mijenja boju za potvrđivanje radnje.

Povucite widget iz područja **B** i ispuštite ga na željeni položaj na početnom zaslonu **A**.

Prilagođavanje miniaplikacija

Odaberite widget u području **B** dodirivanjem zaslona (odabir/pozicioniranje), a zatim odaberite njegov konačni položaj u području **A**.

Za pomicanje miniaplikacije s jedne stranice na drugu, pritisnite i držite početnu stranicu, odaberite miniaplikaciju te je povucite i spustite na željenu stranicu.

Napomena: neke miniaplikacije mogu se koristiti samo jednom, ovisno o veličini. Miniaplikacija za određenu funkciju može se upotrijebiti samo jednom na jednoj stranici.

DODAVANJE I UPRAVLJANJE MINIAPLIKACIJAMA

1



Veličina miniaplikacije

Veličinu miniaplikacije možete prilagoditi stiskanjem/proširivanjem jednog od rubova miniaplikacije. Kada dosegnete ograničenje veličine prikazuje se crveni okvir.

Ovisno o opremi, možete odabrati veličinu widgeta u traci **C**. Neke aplikacije imaju samo jednu veličinu. Broj miniaplikacija na početnom zaslonu može se razlikovati ovisno o obliku multimedijalnog zaslona. Pritisnite i držite početnu stranicu da biste vidjeli sve svoje početne stranice.

"Adresa" i "Kontakt" widgeti

Potrebno je aktivirati usluge kako biste konfigurirali ove dvije miniaplikacije ➔ **85**.

« Adresa »

Multimedijski sustav usmjerava vas na izbornik "Navigacija".

Iz omiljenih stavki, zapisnika poziva ili putem ručnog unosa odaberite adresu koju želite odrediti kao One Touch.

« Kontakt »

Multimedijski sustav usmjerava vas na popis kontakata telefona (samo ako je vaš telefon povezan s multimedijским sustavom).

Iz telefonskog imenika odaberite kontakt koji želite odrediti kao One Touch.

Napomena: podatci povezani s ova dva widgeta pohranjuju se u multimedijском sustavu čak i ako vaš telefon nije povezan s multimedijским sustavom. Podatci se smatraju nepovjerljivima.

Brisanje miniaplikacija



Pritisnite i držite miniaplikaciju koju želite izbrisati. Mijenja boju radi potvrđivanja registracije. Povucite i isпустите na gumb "Izbriši" **2** ili gurnite widget u područje **B**.

Napomena: odabir/pozicioniranje najučinkovitiji je način brisanja widgeta jer morate samo dodirnuti zaslon: odaberite widget(e), a tim pritisnete gumb "Izbriši" **2**.

DODAVANJE I UPRAVLJANJE MINIAPLIKACIJAMA

1



U pejzažnom načinu možete prikazati potpuni prikaz svih svojih početnih stranica. Da biste izbrisali widgete na kontekstualnom izborniku **3**, pritisnite gumb "Izbriši".

Odaberite ovisno o svojoj želji:

- željeni(e) widget(e), a zatim pritisnite gumb "Izbriši" **4**;
- sve widgete sa svih zaslona, zatim pritisnite gumb "Izaberi sve" **6**, a zatim "Izbriši" **4**.

Brisanje početne stranice

Za brisanje početne stranice morate izbrisati sve miniaplikacije na toj stranici.

Kontekstualni izbornik

Kontekstualni izbornik **3** možete koristiti za:

- brisanje jednog ili više widgeta na početnim stranicama;
- vraćanje zadane konfiguracije na početnoj stranici.

Spremi i izađi

Da biste spremili svoje postavke početnog zaslona i izašli, pritisnite gumb **5** za povratak.



Iz sigurnosnih razloga, ova podešavanja vršite dok vozilo stoji.

UPOTREBA GLASOVNOG PREPOZNAVANJA

1

Uvod

Vaš multimedijски sustav opremljen je sustavom za prepoznavanje gla-

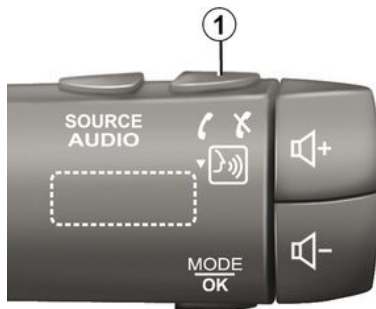
sa  koji se može koristiti za upravljanje nekim funkcijama multimedijskog sustava i nekim funkcijama vašeg telefona putem glasovnih naredbi. Možete upotrebljavati multimedijalni sustav ili telefon s obje ruke na upravljaču.

Napomena: položaj gumba glasovnog prepoznavanja može se međusobno razlikovati. Dodatne informacije potražite u knjižici uputa vozila.

Sustav prepoznavanja glasa ne bilježi ni vaš glas ni vaše naredbe. Ne uključuje glasovnu pomoć koja može komunicirati s korisnikom ili odgovarati na pitanja poput:

- "Kakva je vremenska prognoza za Paris?"
- "Postoje li jutros zastoji u prometu na mojoj rutu?"

Glasovna naredba



(ovisno o opremi)

Možete koristiti glasovne naredbe za pozivanje kontakta u imeniku, unos odredišta i promjenu radijske postaje bez dodirivanja zaslona. Pritisnite gumb **1** i slijedite glasovne i slikovne upute koje vam daju sustav i zaslون.

Napomena: ova je funkcija dostupna samo za vozila opremljena navigacijskim sustavom

Uključivanje

Ovisno o opremi, pritisnite gumb za glasovno prepoznavanje  u svom vozilu.

Napomena: kada upotrebljavate glasovno prepoznavanje, uvijek pričekajte zvučnu potvrdu prije nego što počnete govoriti.

Isključivanje

Za isključivanje sustava glasovnog prepoznavanja pritisnite i zadržite gumb glasovnog prepoznavanja

 u svom vozilu ili izgovorite "Izlaz" nakon zvučnog signala.

 Prilikom upotrebe glasovnog prepoznavanja umjetni glas možete prekinuti pritiskom gumba **1** ili izricanjem naredbe. Zvučni signal znači da možete govoriti.

Pomoću glasovnog prepoznavanja multimedijalnog sustava

Glavne glasovne naredbe za vaš multimedijalni sustav

UPOTREBA GLASOVNOG PREPOZNAVANJA

Za povratak na glavni zaslon glasovnog prepoznavanja izgovorite "Glavni zaslon" ili "Natrag".

Izgovorite "Prekini" kako biste izašli iz izbornika glasovnog prepoznavanja.

Izgovorite "Pomoć" kako biste čuli detalje o svakom zaslonu sustava kao i o dostupnim funkcijama.

Za kretanje po popisima glasovnog prepoznavanja izgovorite: "Sljedeća stranica", "Prethodna stranica", "Prva stranica" ili "Posljednja stranica".

Izbornik "Glasovno prepoznavanje"



U glavnom izborniku glasovnih naredbi možete zadati glasovne naredbe za sljedeće funkcije:

- « Telefon » ;
- « Navigacija » ;
- « Audio ».



Funkcije prikazane na zaslonu u plavoj boji su komande koje može izgovarati i razumjeti multimedijalni sustav.

Indikator glasovnog prepoznavanja A



2



3



4



Indikator glasovnog prepoznavanja **A** sastoji se od oznaka u boji i ikona:

- ikona **2** obavještava vas da multimedijalni sustav sluša: boja pokazivača **A** ukazuje na funkcioniranje glasovnog prepoznavanja:
 - niska plava oznaka: prosječno glasovno prepoznavanje;
 - pola plave oznake: dobro glasovno prepoznavanje;
 - potpuna plava oznaka: optimalno glasovno prepoznavanje;
 - crvena oznaka: glas korisnika je preglasan i sustav ima poteškoća s tumačenjem naredbe.
- ikona **3** obavještava vas da multimedijalni sustav analizira vašu naredbu;
- ikona **4**: multimedijalni sustav reagira.



Siva boja funkcija označava da one nisu dostupne ili nisu povezane. Multimedijalni sustav predložit će povezivanje: npr. telefona.

UPOTREBA GLASOVNOG PREPOZNAVANJA

1



Naredbe izgovarajte glasno kako bi vas se moglo razumjeti. Upotrijebite indikator glasovnog prepoznavanja za optimizaciju glasovnog prepoznavanja.

Upravljanje navigacijom pomoću glasovnog prepoznavanja



Postoji više načina za unos odredišta pomoću glasovne naredbe



ugrađene u multimedijalni sustav.



« Odredište »

Unesite potpunu adresu pomoću glasovne naredbe.

Pritisnite gumb glasovne naredbe



za prikaz glavnog izbornika glasovnih naredbi.

Nakon zvučnog signala izgovorite "Idi na" te izrecite cijelu adresu odredišta (broj, naziv ulice, određeni grad, naselje).

Sustav će prikazati adresu koju je razumio, a zatim možete potvrditi svoje odredište kako biste započeli s vođenom navigacijom.

« Kuća »

Da biste dohvatili kućnu adresu pomoću glasovne naredbe.

Pritisnite gumb glasovne naredbe



za prikaz glavnog izbornika glasovnih naredbi.

Nakon zvučnog signala izgovorite "Idi kući".

Sustav će navesti prethodno pohranjenu kućnu adresu. Potvrdite odredište kako bi započelo navođenje.

« Posao »

Da biste dohvatili adresu na kojoj radite pomoću glasovne naredbe.

Pritisnite gumb glasovne naredbe



za prikaz glavnog izbornika glasovnih naredbi.

Nakon zvučnog signala izgovorite "Na posao".

Sustav će navesti prethodno pohranjenu adresu na kojoj radite. Potvrdite odredište kako bi započelo navođenje.

Napomena: kako biste mogli koristiti glasovne funkcije "Idi kući" ili "Na posao", najprije morate spremiti adresu.

Ako nema zabilježene adrese, multimedijски sustav preporuča da je unesete.

UPOTREBA GLASOVNOG PREPOZNAVANJA

« Favoriti »

Da biste glasovnom naredbom dohvatili adresu spremljenu u favoritima.

Pritisnite gumb glasovne naredbe



za prikaz glavnog izbornika glasovnih naredbi.

Nakon zvučnog signala izgovorite "Favoriti", pa odaberite svoje odredište.

Sustav vam prikazuje unesenu adresu. Potvrdite odredište kako bi započelo navođenje.

"Povijest odredišta"

Da biste glasovnim upravljanjem dohvatili prethodno unesenu adresu.

Pritisnite gumb glasovne naredbe



za prikaz glavnog izbornika glasovnih naredbi.

Nakon zvučnog signala izgovorite "Povijest odredišta", pa odaberite svoje odredište.

Sustav vam prikazuje unesenu adresu. Potvrdite odredište kako bi započelo navođenje.

« POI točka »

Za traženje interesnih točki pomoću glasovne naredbe.

Nakon zvučnog signala izgovorite "Pronađi benzinsku postaju" ili "Pronađi hotel".

Navigacijski sustav predlaže nekoliko POI (interesnih točaka) u različitim kategorijama.

Odredište u stranoj državi

Zemlju morate promijeniti prije izgovaranja adrese.

Pritisnite gumb glasovne naredbe



za prikaz glavnog izbornika glasovnih naredbi.

Nakon zvučnog signala recite "Promjena zemlje", a zatim izgovorite naziv države za koju želite izvršiti pretraživanje. Nakon drugog zvučnog signala izgovorite adresu odredišta.

Napomena: državu možete mijenjati pod uvjetom da je podržava jezik sustava.

"POI točka" u stranoj državi

Za vrijeme vašeg putovanja u inozemstvo, neke glasovne naredbe za kategorije možda neće biti poznate.

Ako želite potražiti interesnu točku, recite: "Interesne točke po kategoriji". Multimedijски sustav prikazuje popis kategorija interesnih

točaka. Odaberite jednu od kategorija ➔ 35.

Upotreba favorita pomoću glasovnog prepoznavanja

Pohranjene adrese mogu se nazvati izravno upotrebom glasovnog prepoznavanja.

Pritisnite gumb glasovne naredbe



za prikaz glavnog izbornika glasovnih naredbi.

Nakon zvučnog signala izgovorite "Prikaži moje favorite".

Sustav prikazuje jedan ili više pohranjenih favorita.

"Radio" upravljanje glasovnim prepoznavanjem

Možete uključiti glazbu, radio ili promijeniti valnu duljinu koristeći glasovne naredbe koje dolaze s vašim multimedijским sustavom.

Pritisnite gumb glasovne naredbe



za prikaz glavnog izbornika glasovnih naredbi.

Nakon zvučnog signala izgovorite:

– "stanica FM, "stanica AM", "stanica DAB";

ili

UPOTREBA GLASOVNOG PREPOZNAVANJA

1

- "stanica X", s X kao nazivom radio stanice;
- ili
- "Stanica" nakon koje slijedi željena radio frekvencija, npr. za "stanicu 91.8", izgovorite "stanica 91.8".

"Glazba" upravljanje glasovnim prepoznavanjem



Možete pokrenuti reprodukciju glazbe (zvučni zapis, popis za reprodukciju itd.) koristeći glasovne naredbe koje dolaze s vašim sustavom multimedije. Mogući pomoćni audio izvori:

- "USB" (USB priključak);
- "AUX" (utičnica Jack).

Pritisnite gumb glasovne naredbe



za prikaz glavnog izbornika glasovnih naredbi.

Nakon zvučnog signala izgovorite jedno od sljedećeg:

- "Reproduciraj izvođača", nakon čega izgovorite ime izvođača.

ili

- "Reproduciraj pjesmu", nakon čega izgovorite naziv pjesme.

ili

- "Reproduciraj album", nakon čega izgovorite naziv albuma.

ili

- "Reproduciraj žanr", nakon čega izgovorite žanr.

ili

- "Popis za reprodukciju", nakon čega izgovorite naziv popisa za reprodukciju.

Ovisno o odabranom izvoru možete:

- reproduciranje sljedeće/prethodne pjesme;

ili

- reprodukcija svih naslova/prikaz popisa glazbe.

"Promijeni izvor zvuka"

U glavnom izborniku možete promijeniti izvor zvuka.

Pritisnite gumb glasovne naredbe



za prikaz glavnog izbornika glasovnih naredbi.

Nakon zvučnog signala izgovorite "Reproduciraj", a zatim izgovorite naziv izvora:

- "Reproduciraj USB".

ili

- "Reproduciraj FM".

ili

- "Reproduciraj Bluetooth®".

Upotreba telefona s glasovnim prepoznavanjem

Moguće je nazvati broj ili kontakt pomoću glasovne naredbe integrirane u vaš multimedijalni sustav.

Pritisnite gumb glasovne naredbe



za prikaz glavnog izbornika glasovnih naredbi.

Nakon zvučnog signala izgovorite jedno od sljedećeg:

- "Nazovi" i zatim izgovorite ime kontakta kojeg želite nazvati;

ili

- "Biraj" nakon čega slijedi telefonski broj koji želite nazvati.

UPOTREBA GLASOVNOG PREPOZNAVANJA

Napomena: preporuča se izgovaranje jednog ili dva broja istovremeno.

Sustav prikazuje naznačeni broj, izgovorite "Biraj" za pozivanje broja ili "Točno/"Natrag" za diktiranje drugog broja.



Glasovno upravljanje također omogućuje prikaz zapisnika poziva i čitanje poruka "SMS".

Pritisnite gumb glasovne naredbe



za prikaz glavnog izbornika glasovnih naredbi.

Nakon zvučnog signala izgovorite jedno od sljedećeg:

- "Zapisnik poziva" ili "Nedavni pozivi";

ili

- "Pročitaj SMS" ili "Prikaži SMS".

Napomena: moguće je čitati samo "SMS" poruke primljene tijekom vožnje.

« Pomoć »

Za više informacija o korištenju glasovnih funkcija, pritisnite gumb glasovne naredbe i nakon zvučnog signala recite "Pomoć".

Funkcija "Pomoć" dostupna vam je u bilo kojem trenutku. Na primjer, ako ste na zaslonu "Telefon" i kažete "Pomoć", umjetni glas će vam pomoći pri upotrebi funkcije.

Pomoću glasovnog prepoznavanja telefona putem multimedijalnog sustava

Da biste mogli upotrebljavati sustav glasovnog prepoznavanja telefona s multimedijalnim sustavom, morate učiniti sljedeće:

- spojite telefon s multimedijalnim sustavom ➔ 65;
- provjerite je li telefon opremljen funkcijom glasovnog prepoznavanja koja je kompatibilna s multimedijalnim sustavom.

Napomena: ako je glasovno prepoznavanje na vašem telefonu

kompatibilno je s multimedijalnim sustavom, pojavljuje se simbol **5** u izborniku "Popis Bluetooth ur." ➔ 65



Napomena: ako želite upotrijebiti glasovno prepoznavanje na telefonu s multimedijalnim sustavom, pazite da se nalazite u području pokrivenom mrežom.

Da biste uključili/isključili sustav glasovnog prepoznavanja telefona putem multimedijalnog sustava, pritisnite i držite gumb za glasovno

prepoznavanje vozila

Da biste uključili/isključili sustav glasovnog prepoznavanja multimedijalnog sustava pritisnite

UPOTREBA GLASOVNOG PREPOZNAVANJA

1

gumb za glasovno prepoznavanje vozila .



Zaslon multimedijalnog sustava prikazuje glavni izbornik glasovnog upravljanja vašeg telefona na zaslonu **B**.

Da biste ponovno uključili sustav glasovnog prepoznavanja telefona putem multimedijanskog sustava, kratko pritisnite gumb za glasovno

prepoznavanje  u vozilu ili na zaslonu **B**.

U glavnom izborniku glasovne komande možete koristiti glasovne komande za upravljanje nekim funkcijama telefona.

Glasovno prepoznavanje je isključeno:

- prilikom vožnje unazad;
- tijekom razgovora.

Napomena: sesije glasovnog prepoznavanja automatski se isključuju nakon nekoliko sekundi neaktivnosti.



Kada upotrebljavate prepoznavanje glasa telefona s multimedijalnim sustavom, prijenos mobilnih podataka potrebnih za njegov rad može generirati dodatne troškove koji nisu uključeni u ugovor o telefonskoj usluzi.

Korištenje funkcije One Shot

Funkcija One Shot omogućuje vam izravniju i precizniju glasovnu naredbu kako biste izbjegli prolazak kroz izbornike "Telefon", "Kontakti", "Navigacija", "Odredište" itd.

Za upotrebu funkcije telefona možete izreći izravnu naredbu:

- "Nazovi Didiera » ;
- "Nazovi ured";
- ...

Za upotrebu funkcije navigacije možete izreći izravnu naredbu:

- "Idite na Champs-Élysées u Paris";
- "Idi kući".
- ...

Za upotrebu multimedijalnih funkcija možete izreći izravnu naredbu:

- "Stanica Radio Francuska » ;
- "Reproduciraj Bluetooth®".
- ...

Za upotrebu te funkcije pritisnite gumb glasovnog prepoznavanja



, a zatim pričekajte zvučni signal i izgovorite svoju naredbu.

KARTA

Karta

Prikaz zemljovid

Na početnom zaslonu pritisnite "Izbornik", a zatim "Navigacija" za pristup karti.

Također možete pristupiti karti iz widgeta "Navigacija".

Karta prikazuje trenutni položaj i informacije koje ste konfigurirali (prikaz POI, vremenske prognoze, stanja na cesti itd.).

Za kretanje po navigacijskoj karti pritisnite i držite kartu, a zatim kliznite prstom po zaslonu u željenom smjeru.

Pritisnite **Q** za povratak na svoj trenutni položaj.



Iz sigurnosnih razloga, ova podešavanja vršite dok vozilo stoji.



Zaslon "Karta" s putovanjem u tijeku

A. Informacije o putovanju, poput vremena dolaska, dodatnog vremena zbog prometa i preostale udaljenosti do sljedeće etape ili konačnog odredišta (ovisno o parametrima).

Napomena: jedan pritisak na područje **A** omogućit će multimedij-skom sustavu da prikaže detalja na fazama putovanja.

B. Informacije o stanju u prometu za nekoliko sljedećih kilometara. Pritisnite ovo područje za prikaz popisa nezgoda na planu puta koji je u tijeku.

C. Kontekstualni izbornik.

D. Prikaz/povećanje:

- pritisnite gumb "±" da biste prikazali gumb za povećanje i smanjivanje;
- pritisnite gumb "Prikaži" za prikaz 2D/2DSjever, 3D/3D Inception, "Stanje u prometu".

E. Položaj i naziv ulice u kojoj se nalazite. Pritisnite za pristup dodatnim značajkama.

F. Izbornik navigacije

G. Povratak na prethodni zaslon.

Napomena: pritisnite i držite pritisnutim gumb za povratak na glavni izbornik.

H. Upozorenje na područje opasnosti.

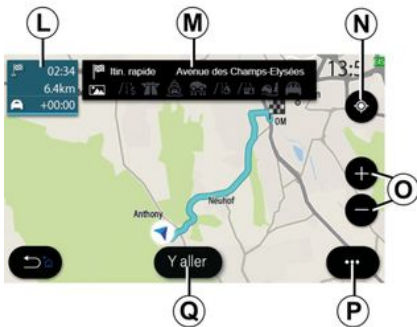
J. Ploča indikatora ograničenje brzine.

K. Tijekom putovanja prikazuju se informacije o nadolazećim zavojima i ime sljedeće ulice na vašoj rutu. Pritisnite jednom ikonu zvučnika da biste aktivirali/deaktivirali glas navođenja i ponovili zadnju glasovnu uputu.

L. Informacije o putovanju, kao što su vrijeme dolaska, dodatno vrijeme zbog stanja u prometu i udaljenost. Dodirnite jedinicu za prikaz faza putovanja.

KARTA

M. Informacije o vrstama upotrijebljenih cesta (autoceste, ceste s naplatom, vlakovi za prijevoz automobila).



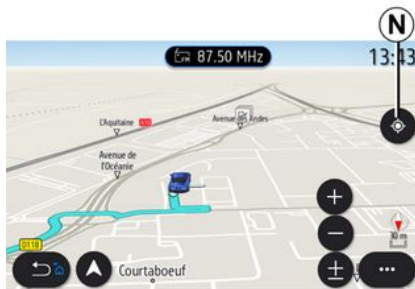
Zaslon "Izračun rute"

N. Kada je plan puta u tijeku, možete upotrijebiti ovu funkciju za povratak na plan puta koji je u tijeku nakon pomicanja po karti.

O. Zumiranje: gumbi za povećanje i smanjenje.

P. Kontekstualni izbornik.

Q. Pritisnite gumb "Kreni" za pokretanje odabrane rute.



Zaslon "Karta" bez putovanja u tijeku

Koristite funkciju N da biste se vratili na svoj položaj.



Zaslon "Stanja u prometu"

V. Prikaz događaja u prometu na karti ili putem popisa događaja.

W. Dok je navođenje u tijeku, pritisnite gumb "Izbijegni sve" za izbjegavanje svih područja s problemima u prometu.

Kontekstualni izbornik bez rute u tijeku

Pritisnite kontekstualni izbornik za pristup izborniku "Postavke".

Iz kartice "Ruta" možete pristupiti sljedećim postavkama:

- « Vrsta rute » ;
- "Prihvati odstupanja";
- « Dozvoli ceste s naplatom cestarine » ;

KARTA

- « Dozvoli autoceste » ;
- "Dopusti trajekte";
- « Dopusti auto-vlak » ;
- « Prijedlog za automatsko navođenje » ;
- « Odredišta se dijele s drugim uređajima » ;
- « Dozvoli vremenski ograničene ceste » ;
- "Dopusti cestarine";
- « Područje za izbjegavanje » ;
- « Dopusti neasfaltirane ceste ».

Iz kartice "Karta" možete pristupiti sljedećim postavkama:

- "Karta u boji";
- « Prikaz vremenskih prilika » ;
- "2D/3D Sjever, 2D/3D Inception, "Prikazi stanja u prometu";
- « Prikaz stanja u prometu » ;
- « Prepoznavanje prometnih znakova » ;
- « Automatsko zumiranje » ;
- « Moje vozilo » ;
- « Prikaz raskrižja » ;
- "Prikaz interesne točke";
- « Prikaz vremenskih prilika ».

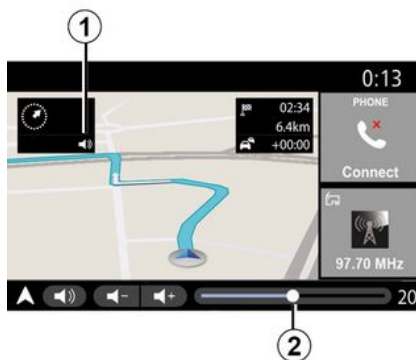
Kontekstualni izbornik s rutom u tijeku

Pritisnite skočni izbornik za pristup sljedećim izbornicima:

- « Odustani od rute » ;
- « Glas navođenja » ;
- "Detalji plana puta";
- « Postavke ».

« Odustani od rute »

Zaustavlja navigaciju u tijeku.



« Glas navođenja »

Pritisnite tipku **1** kako biste aktivirali/deaktivirali glasovno navođenje.

Napomena: ako je ova funkcija isključena, multimedijски sustav neće izdavati glasovno navođenje.

Možete pristupiti postavkama "Glas navođenja":

- iz kontekstualnog izbornika **C**;
- kada multimedijски sustav emitira glasovne informacije, pritiskom na kontrole glasnoće.



Napomena:

- kontrole glasnoće mogu se koristiti samo za trenutni izvor ("Glas navođenja", "Radio", "Telefon");
- indikator glasnoće **2** prikazan je u informativne svrhe. Ne možete ga upotrebljavati za prilagođavanje razine glasnoće.

KARTA

2



"Detalji plana puta"

Ova funkcija služi za prikaz detalja o trenutnoj ruti.

Na kartici "Sažetak" možete vidjeti polaznu adresu i odredišnu adresu, kao i upotrijebljene planove puta.

Na kartici "Popis cesta" možete pogledati detaljan plan puta.

Na kartici "Etape" možete vidjeti različite etape, kao i udaljenosti i trajanja između svake etape.

Način prikaza



Možete odabrati između nekoliko načina prikaza pritiskom gumba Prikaz/Zumiranje **D**.

Prikaz rute

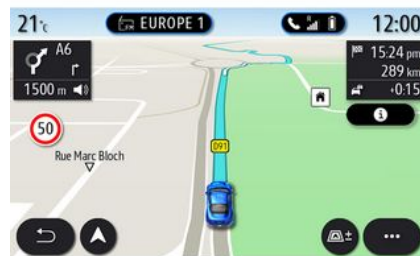
Karta prikazuje vašu cijelu rutu.

2D Prikaz

Karta prikazuje vaš trenutni položaj i okrenuta je u smjeru vašeg putovanja.

2D / pogled prema sjeveru

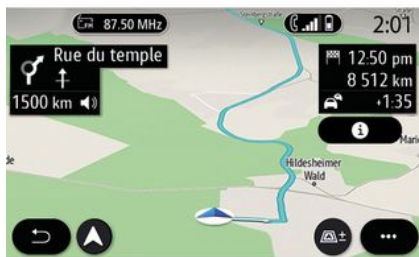
Karta prikazuje vaš trenutni položaj i usmjerena je prema sjeveru.



3D Prikaz

Karta prikazuje vaš trenutni položaj na karti 3D površine. Automatski se okreće u smjeru putovanja.

KARTA



Prikaz 3DInception

(ovisno o opremi)

Karta je blago nagnuta prema gore te time pruža duži raspon vidljivosti. Automatski se okreće u smjeru putovanja.

Navođenje

Navođenje se uključuje nakon izračunavanja rute. Multimedijski sustav navodi vas tijekom cijelog putovanja te vas na svakom raskrižju obavještava o smjeru koji morate slijediti tijekom nekoliko etapa.

1. faza: priprema

Multimedijski će vas sustav pomoću glasovnog navođenja obavijes-

titi da ćete ubrzo morati izvršiti manevar.

2. faza: upozorenje

Multimedijski sustav najavljuje manevar koji morate izvršiti.

Npr.: "Za 400 metara, izađite na sljedećem izlazu."

Zaslon prikazuje detaljni prikaz ili 3D sliku manevara.

3. faza: manevriranje

Multimedijalni sustav označava koji manevar treba izvesti.

Npr.: "Na sljedećem raskrižju skrenite desno."

Nakon što izvršite manevar, karta će se prikazati preko cijelog zaslona.

Napomena: ako ne slijedite preporuke za vožnju ili ako napustite izračunatu rutu, multimedijski sustav automatski izračunava novu rutu.



Prometna traka

Zaslon se automatski prebacuje na detaljniji prikaz da bi vas naveo u ispravnu prometnu traku za sljedeći manevar:

- Vozni trak **3** bez strelica za smjer: tim se trakom ne smije voziti, prema izračunatoj ruti;
- Vozni trak **4** sa strelicama za smjer: tim se trakom smije voziti, prema izračunatoj ruti.

Napomena: tijekom manevara mogu se pojaviti druge prometne trake.

KARTA

« Vrijeme »

2



(dostupnost ovisi o zemlji prodaje)

Na skočnom izborniku možete uključiti ili isključiti prikaz vremenske prognoze na karti.

multimedijalni sustav obavještava vas o vremenskoj prognozi u blizini vašeg položaja te na odredištu ako je putovanje u tijeku.

Napomena: usluge se moraju uključiti za prikaz vremenske prognoze

➔ 85.



Pritisnite ikonu vremenske prognoze **5** da biste vidjeli vremensku prognozu za sljedećih nekoliko sati.

Ovim informacijama možete pristupiti i putem widgeta "Vrijeme".

UNOS ODREDIŠTA

Izbornik "Navigacija"

Na početnom zaslonu pritisnite karticu ili pritisnite "Izbornik", a zatim "Navigacija".

Upotreba glasovnog prepoznavanja za unos adrese

Pritisnite gumb glasovnog prepoz-

navanja , nakon zvučnog signala moći ćete diktirati grad, broj i/ili naziv ulice i/ili područje svog odredišta. Za više informacija pogledajte ➔ 22.



Mjere opreza vezane uz navigaciju

Korištenje sustava za navigaciju ni u kojem slučaju u vožnji ne zamjenjuje odgovornost niti pažnju vozača.



Iz sigurnosnih razloga, ova podešavanja vršite dok vozilo stoji.



Odredište u stranoj državi

Zemlju morate promijeniti prije izgovaranja adrese. Pritisnite gumb

glasovne naredbe  za prikaz glavnog izbornika glasovnih naredbi.

Nakon zvučnog signala recite "Promjena zemlje", a zatim izgovorite naziv države za koju želite izvršiti pretraživanje. Nakon drugog zvučnog signala izgovorite adresu odredišta.

Napomena: državu možete mijenjati pod uvjetom da je podržava jezik sustava.



Koristite izbornik navigacije **1** za pristup sljedećim funkcijama:

- « Pronađi adresu » ;
- « Prethodna odredišta » ;
- « Favoriti » ;
- « POI točka » ;
- « Koordinate » ;
- « Ruta » ;
- « Stanje u prometu » ;
- « Postavke » ;
- ...

UNOS ODREDIŠTA

Internetsko pretraživanje

2

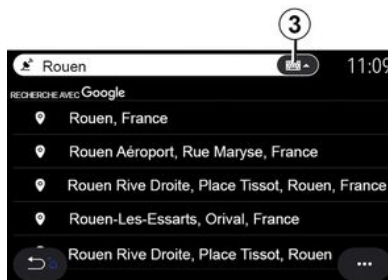


(ovisno o opremi)

Upotrijebite funkciju Online Search za brzo i precizno pretraživanje.

Čim unesete prva slova u polje za pretraživanje **2**, multimedijски sustav predlaže relevantan naziv ulice, grada ili POI (interesne točke).

Pritisnite gumb **3** za prikaz punog popisa prijedloga.



Primjer s "Rouen".

Napomena: dodatne informacije koje pruža multimedijalni sustav mogu varirati ovisno o vrsti vaše veze.



Kada tražite POI (interesnu točku) pomoću izbornika "Navigacija" možete prikazati popis prijedloga **5**.

Dodatne informacije o POI potražite u informacijama o "POI točka" u ovom odjeljku.

Prikaz karte **4** pokazuje geografski položaj za svaki prijedlog.

UNOS ODREDIŠTA



« Pronađi adresu »

U ovom izborniku možete unijeti cijelu ili dio adrese: zemlju, grad, poštanski broj, ulicu, kućni broj, ras-križje. Prilikom prve upotrebe, sustav će vas pitati da odaberete zemlju odredišta. Unesite naziv traženog mjesta/grada ili poštanski broj pomoću tipkovnice.



U područje pretraživanja 6 možete unijeti naziv ulice.

Pri početku unosa slova, sustav nudi slične nazive ulica. Možete učiniti sljedeće:

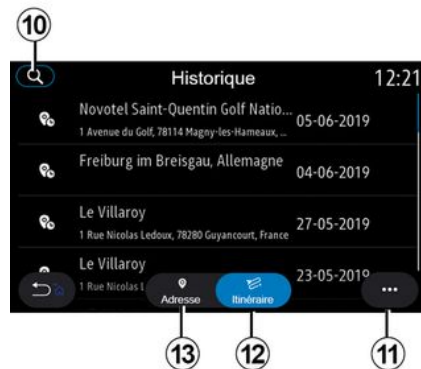
- pritisnite naziv ulice koji se prikazuje na zaslonu kako biste potvrdili izbor;
- pritisnite gumb 7 ili se pomičite po popisu 9 predloženih naziva ulica za pristup cijelom popisu koji odgovara vašem pretraživanju.

Napomena:

- sustav posljednje unesene gradove čuva u memoriji;
- dopuštene su samo adrese koje se već nalaze u sustavu na digitalnom zemljovidu.

U skočnom izborniku 8 možete:

- spremite odabrane adrese u favorite;
- Unesite koordinate odredišta (vrijednosti zemljopisne širine i dužine).
- pronađite i pokažite točke od interesa (POI) u blizini.
- ...



« Prethodna odredišta »

Ovaj izbornik omogućuje odabir odredišta s popisa posljednjih korištenih adresa. Sustav automatski pohranjuje ove adrese u memoriju.

Na kartici "Adresa" 13 možete pristupiti povijesti pohranjenih odredišta.

2

UNOS ODREDIŠTA

Odaberite odredište za početak navođenja.

Na kartici "Ruta" **12** možete pristupiti povijesti pohranjenih planova puta. Odaberite rutu za početak navođenja.

Upotrijebite povećalo **10** za traženje adrese ili plana puta spremljenog u povijesti.

U kontekstualnom izborniku, **11** u karticama "Adresa" **13** i "Ruta" **12** možete:

- "Izbriši" jednu ili više odabranih adresa;
- « Izbriši sve » ;
- « Sort. po datumu » ;
- « Sortiraj po nazivu » ;
- « Spremi u favorite ».

Tijekom navođenja, kada tražite novo odredište, možete ga postaviti kao:

- zaustavljanje;
- novo odredište.



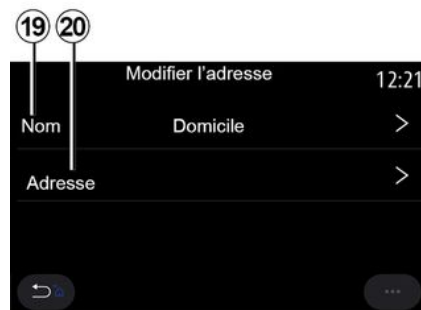
« Favoriti »

Na kartici "Adresa" **16** možete:

- « Dodaj novu adresu » ;
- pokrenuti navođenje navigacijskog sustava do vašeg "Kuća" **18** ili mjesta "Posao" **17**;
- pokrenuti vođenje navigacijskog sustava do adrese spremljene među omiljenima

Kada odaberete "Kuća" **18** ili "Posao" **17** po prvi put, sustav od vas traži registraciju adrese.

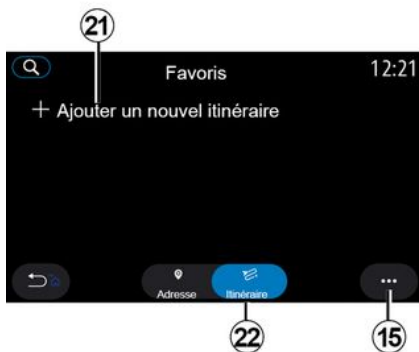
Napomena: samo jedna adresa za "Kuća" i "Posao" može se pohraniti u multimedijalnom sustavu.



Na kartici "Dodaj novu adresu" **14** možete:

- "Naziv" **19** za imenovanje vašeg novog omiljenog odredišta;
- "Adresa" **20** za pristup sljedećim funkcijama pretraživanja:
 - « Pronađi adresu » ;
 - « Prethodna odredišta » ;
 - « POI točka » ;
 - « Koordinate » ;
 - « S karte » ;
 - « Trenutna pozicija ».
- "Prilagođeno POI" ;
- « Telefon » ;
- « Vrsta punjenja ».

UNOS ODREDIŠTA



Na kartici "Ruta" **22** možete:

- « Dodaj novu rutu » ;
- pokrenuti plan puta spremljen u omiljenima.

Na kartici "Dodaj novu rutu" **21** možete:

- "Naziv" za imenovanje vaše nove omiljene rute;
- "Ruta" za pristup sljedećim mogućnostima pretraživanja:
 - "Položaj za pokretanje";
 - « Dodaj kao putnu točku » ;
 - "Posljednje upotrijebljeno odredište";
 - « Dodaj kao odredište ».

Ovisno o pretraživanjima "Dodaj mjesto zaustavljanja" i "Dodaj kao

odredište" možete odabrati sljedeće mogućnosti:

- « Pronađi adresu » ;
- « Prethodna odredišta » ;
- « POI točka » ;
- « Koordinate » ;
- « S karte ».

U skočnom izborniku **15** možete:

- « Izmijeni » ;
- "Naziv" **19** omiljenog;
- "Adresa" **20** ili "Ruta" favorita, ovisno o odabranoj kartici.
- "Izbriši" (odaberite jednu ili više adresa);
- « Izbriši sve » ;
- « Sortiraj po nazivu ».



« POI točka »

Interesna točka POI predstavlja uslužnu djelatnost, ustanovu ili turističku znamenitost u blizini neke lokacije (polazne točke, grada odredišta, na putu itd.).

Interesne točke se grupiraju prema kategoriji: "Benzinska crpka", "Parking", "Dom" itd.

Odaberite izbornik "Navigacija", a zatim "POI točka" za odabir odredišta iz interesnih točaka.



"Pretraživanje prema nazivu"

U području pretraživanja **23** unesite kategoriju POI (naziv restorana, trgovine itd.).

UNOS ODREDIŠTA

Odaberite POI s popisa rezultata **24**.

2 Napomena: usluge moraju biti aktivirane kako bi se prikazalo internetsko pretraživanje za točke interesa ➔ **85**.

U skočnom izborniku **25** možete:

- "Ponovo postavi" pretragu;
- odabrati vrstu tipkovnice:
- « Abeceda » ;
- « Azerty » ;
- « Qwerty ».

"Pretraživanje po kategoriji"

Sustav za navigaciju nudi više interesnih točaka (POI) u odabranoj kategoriji sukladno odabranoj kartici:

- niti jedna ruta nije u tijeku:
 - « Trenutačni položaj » ;
 - "U gradu" (unesite naziv grada).
- kada je ruta u tijeku:
 - "Duž rute";
 - « Odredište » ;
 - « Trenutačni položaj » ;
 - "U gradu" (unesite naziv grada).

U skočnom izborniku **25** možete:

- prikazati "Izvanmrežni rezultati";
- « Sortir. po udaljenosti ».



Odaberite POI s popisa **24**.

Ovisno o opremi, multimedijalni sustav može se upotrebljavati za:

- izravno kontaktiranje određene POI (za rezervaciju ili za informacije) pritiskom na "Nazovi";
- pokretanje navigacije do željenog POI pritiskom na "Kreni";
- pogledajte pregled odredišta sa zaslona **26**.

U kontekstualnom izborniku možete dodati adrese u favorite.



Cijene goriva

(ovisno o opremi)

POI "Benzinska crpka" označava benzinske postaje oko vašeg položaja, kao i cijenu goriva za vaše vozilo.

Cijena goriva pridružena je indikatoru boje:

- Zeleno: benzinska stanica nudi najniže cijene;
- Narančasto: benzinska stanica nudi prosječne cijene;
- Crveno: benzinska stanica nudi najviše cijene.

Napomena: usluge se moraju uključiti za prikaz cijene goriva ➔ **85**.

UNOS ODREDIŠTA



« Koordinate »

U izborniku "Navigacija" pritisnite "Koordinate".

Upotrijebite ovaj izbornik za traženje odredišta unosom koordinata.

Odaberite hemisferu, a zatim unesite "Zemljopisna širina" i "Zemljopisna dužina" pomoću tipkovnice. Nakon unosa koordinata pritisnite "Kreni" za izravan prelazak do odredišta ili pritisnite "Karta" za prikaz koordinata na karti.

U kontekstualnom izborniku **27** pritisnite:

- "UTM" kako biste unijeli koordinate u obliku UTM;

- "Jedinice i oblici": decimalni stupnjevi; decimalni stupnjevi i minute; ili decimalni stupnjevi, minute i sekunde;
- « Spremi u favorite ».



« Ruta »

Ova funkcija omogućuje upravljanje odredištem s povezanim zaustavljanjima. U glavnom izborniku pritisnite "Navigacija", "Izbornik", a zatim pritisnite "Ruta" za pristup izbornicima za plan puta.

Niti jedna ruta nije u tijeku:

- « Stvori rutu » ;
- « Područje za izbjegavanje ».

Kada je ruta u tijeku:

- « Odustani od rute » ;
- « Uredi rutu » ;
- « Područje za izbjegavanje » ;
- « Pregled » ;
- « Pojednosti o ruti » ;
- « Simulacija rute ».

« Odustani od rute »

Ova funkcija omogućuje poništavanje trenutne rute.

« Uredi rutu »

Ova funkcija omogućuje promjenu trenutnog plana puta:

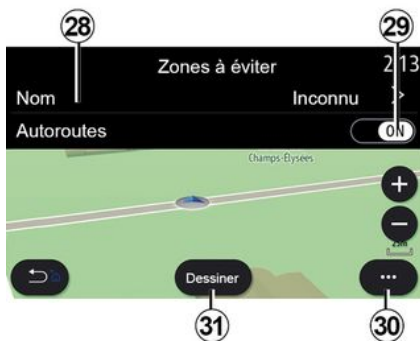
- « Početna pozicija » ;
- « Dodaj kao putnu točku » ;
- « Dodaj kao odredište ».

Funkcije "Dodaj mjesto zaustavljanja" i "Dodaj kao odredište" nude sljedeće mogućnosti:

- « Pronađi adresu » ;
- « Prethodna odredišta » ;
- « POI točka » ;
- « Koordinate » ;
- « S karte » ;
- ...

UNOS ODREDIŠTA

2



« Područje za izbjegavanje »

Upotrijebite ovu funkciju kako bi se izbjegao set ili određeno geografsko područje.

U izborniku "Područje za izbjegavanje" pritisnite "Dodaj novo područje za izbjegavanje" ili prethodno pohranjena područja koja treba izbjegavati. Pritisnite "Naziv" **28** za promjenu pomoću tipkovnice.

Možete odabrati da izbjegnute određene dijelove autoceste pomoću gumba **29**.

U kontekstualnom izborniku **30** pritisnite "Izaberi grad" za ručni unos zemlje i grada.



Pritisnite gumb "Crtaj" **31** da odredite područje koje treba izbjegavati.

Kratko pritisnite kartu za prikaz "Područje za izbjegavanje" **32**.

Za povećanje ili smanjenje područje odabira stisnite/raširite prste.

Pritisnite gumb "Spremi" **33** za stavljanje odabranog područja na popis područja za izbjegavanje.

Da biste promijenili "Područje za izbjegavanje", odaberite na popisu područja koje treba izbjegavati, a zatim pritisnite gumb "Izmijeni" na karti.



U kontekstualnom izborniku **35** na izborniku "Područje za izbjegavanje" pritisnite:

- "Izbriši" (odaberite jedno ili više područja koja treba izbjegavati);
- « Izbriši sve ».

Pritiskom na povećalo **34** možete pretražiti pohranjena područja koja treba izbjegavati.

UNOS ODREDIŠTA



« Pregled »

Upotrijebite ovu funkciju kako biste pregledali cijelu rutu na karti.

Da biste koristili tu funkciju, pokrenite navigaciju i na navigacijskom izborniku odaberite "Ruta", a zatim odaberite "Pregled".

Pritisnite gumb **37** da biste otkazali trenutnu rutu.

Da biste istražili kartu rute u tijeku, pomaknite kartu držeći prst na dijelu zaslona, dok ga povlačite.

Pritisnite gumb za povećanje ili smanjivanje **39** da biste prilagodili kartu.

Da biste ponovno centrirali kartu, pritisnite komandu **38**.

U skočnom izborniku **36** možete pristupiti sljedećim funkcijama:

- « Postavke » ;
- « Pojediniosti o ruti » ;
- « Simulacija rute » ;
- "Informacije o zemlji";
- « Spremi u favorite » ;
- ...

Napomena: funkcije koje se nude na skočnom izborniku razlikuju se ovisno o tome je li navođenje aktivirano ili ne.



« Pojediniosti o ruti »

Ova funkcija omogućava da pregledati sve informacije i detalje rute s pomoću nekoliko kartica:

- « Sažetak » ;
- « Popis cesta » ;

- « Koraci ».

Putem kartice "Sažetak" **41** možete pogledati:

- « Početna pozicija » **40** ;
- "Mjesto dolaska" **43** ;
- "Zauzete ceste" **42** (cesta s na-platom cestarine, trajekt, vlak za prijevoz automobila itd.).



Na kartici "Popis cesta" **45** možete detaljno pregledati plan puta.

Na popisu cesta **44** kojima ćete voziti na tom planu puta možete vidjeti različite smjerove, nazive ulica kojima ste putovali te udaljenost i vrijeme preostalo za svaku etapu.

Pritisnite jedan od planova puta **44** za pregled plana na karti s mo-

UNOS ODREDIŠTA

gućnošću vraćanja na prethodnu etapu ili prelaska na sljedeće etape pomoću strelica **48**.



Traka **46** prikazat će informacije o svakoj etapi putovanja (udaljenost, trajanje etape i vrijeme dolaska). Navigacijski sustav može predložiti izbjegavanje događaja na jednoj od etapa.

Pritisnete gumb "Obilazak" **47**, a navigacijski će sustav izračunati plan puta obilaska.



Na kartici "Koraci" **50** možete vidjeti različite etape puta (udaljenost, vrijeme putovanja i vrijeme dolaska).

Pritiskom na jednu od etapa na popisu **49** možete pristupiti lokaciji, nazivu, cijeloj adresi i geografskim koordinatama.



« Simulacija rute »

Ova funkcija omogućuje simulaciju rute koju ćete prijeći do odredišta.

Pritisnite gumb **53** da biste zaus-tavili ili započeli simulaciju.

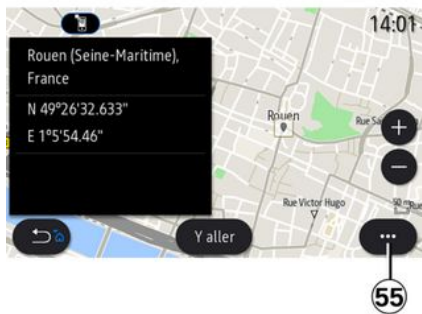
Pritisnite gumb **54** za povratak na početak simulacije plana puta.

Možete promijeniti brzinu simulacije pritiskom na gumb **52**.

Za vrijeme simulacije možete pregledati ograničenje brzine **55** kao i pojedinosi u području **51** (preostalu udaljenost, vrijeme dolaska i vrijeme putovanja).

Pritisnite područje **51** za prelazak s prikaza preostalog vremena plana putovanja na prikaz očekivanog vremena dolaska.

UNOS ODREDIŠTA



U skočnom izborniku **55** možete:

- prikazati "Mrežni rezultati";
- "Resetiraj" pretragu;
- spremiti svoju stanicu za punjenje u "Favoriti";
- prikažite ili sakrijte točke interesa (POI);
- ...

STANJE U PROMETU

2



« Stanje u prometu »

(dostupnost ovisi o opremi)

Funkcija "Stanje u prometu" koristi mrežne informacije u stvarnom vremenu.

Napomena: usluge moraju biti aktivirane kako bi se u stvarnom vremenu prikazivale informacije o prometu ➔ 85.

Na početnom zaslonu pritisnite "Izbornik", "Navigacija", "Izbornik navigacije" 6, a zatim "Stanje u prometu" za pristup ažuriranom stanju u prometu.

U kontekstualnom izborniku 5 možete otvoriti "Postavke".

Napomena: raspoloživost usluga "Stanje u prometu" može se razlikovati.



Mjere opreza vezane uz navigaciju

Korištenje sustava za navigaciju ni u kojem slučaju u vožnji ne zamjenjuje odgovornost niti pažnju vozača.

Zaslon "Stanje u prometu"

Prikaz prometnih nezgoda možete vidjeti na karti 1 ili na popisu prometnih nezgoda 2.

Pritisnite gumb za povećanje i smanjivanje 4 kako biste prilagodili kartu odnosno približavajte/odmičite dva prsta na zaslonu kako biste prilagodili udaljenost povećanja.

Dok je plan puta u tijeku, pritisnite ikonu 3 za ponovno centriranje plana puta nakon pomicanja karte ili podešavanja razine povećanja 4.

Ako plan puta nije u tijeku, pritisnite ikonu 3 za povratak na položaj vozila nakon pomicanja karte ili podešavanja razine povećanja 4.



Iz kontekstualnog izbornika 8 možete pristupiti različitim postavkama navigacije: pogledajte odjeljak "Postavke navigacije".

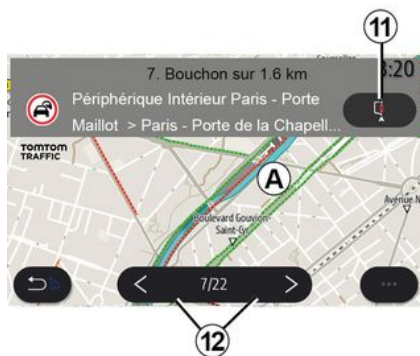
Koristite opciju "Izbjegni sve" 9 kako biste izbjegli područja s gužvama.

Popis prometnih događaja

Na popisu prometnih nezgoda 7, možete pristupiti pojedinostima nezgoda na planu puta.

Odaberite jednu od nezgoda na popisu 10 za detaljan prikaz na karti.

STANJE U PROMETU



Detalji o prometnom događaju

Pritisnite jednu od stavki s popisa nezgoda kako biste vidjeli pojediniosti i prikazali relevantni dio plana puta na karti **A**.

Možete se pomicati po popisu nezgoda u prometu pomoću strelica **12** i narediti sustavu izbjegavanje odabrane nezgode pritiskom gumba **11**.



Traka informacija o stanju u prometu

Traka s informacijama o prometu na zaslonu plana puta **13** obavještava vas o prometnim nezgodama na planu puta koje su u tijeku.

Pritisnite Traku s informacijama o prometu **13** za prikaz detaljnog popisa prometnih nezgoda.



Izbornik "Postavke"

Na početnom zaslonu pritisnite karticu ili u glavnom izborniku pritisnite "Navigacija".

Odaberite "Izbornik navigacije", a zatim "Postavke".



Iz sigurnosnih razloga, ova podešavanja vršite dok vozilo stoji.

« Ruta »

Na kartici " Ruta" 1, možete pristupiti postavkama u nastavku:

- « Vrsta rute » ;
- « Omogući alternativnu rutu » ;
- « Vozi zaobilaznom cestom » ;
- « Dozvoli ceste s naplatom cestarine » ;
- « Dozvoli autoceste » ;
- "Dopusti trajekte";
- « Dopusti auto-vlak » ;
- « Adaptivna navigacija » ;
- « Odredišta se dijele s drugim uređajima » ;
- « Dozvoli vremenski ograničene ceste » ;
- "Dopusti cestarine";
- « Područje za izbjegavanje » ;
- « Dopusti neasfaltirane ceste » ;
- ...

« Vrsta rute »

Ova postavka omogućuje opcije plana putovanja "Brza", "Eco" ili "Kratka".

« Omogući alternativnu rutu »

Možete dopustiti/blokirati alternativni plan putovanja pritiskom na "ON" ili "OFF".

« Vozi zaobilaznom cestom »

Možete omogućiti obilaske i konfigurirati mogućnosti "Uvijek", "Pitaj" ili "Nikada".

« Dozvoli ceste s naplatom cestarine »

Ova postavka upravlja vožnjom cestama s naplatom cestarine i

možete je konfigurirati na "Uvijek", "Pitaj" ili "Nikada".

« Dozvoli autoceste »

Možete omogućiti/onemogućiti upotrebu autoceste na planu puta pritiskom na "ON" ili "OFF".

"Dopusti trajekte"

Omogućite/onemogućite upotrebu trajkata na planu puta pritiskom na "ON" ili "OFF".

« Dopusti auto-vlak »

Omogućite/onemogućite upotrebu vlakova za prijevoz automobila duž plana puta pritiskom na "ON" ili "OFF".

« Adaptivna navigacija »

Upotrijebite ovu programsku funkciju navigacije za upravljanje parametrima povjerljivosti koje se odnose na programiranje podataka navigacije.

Multimedijalni sustav analizira vašu dnevna putovanja i broj relacija kako bi vam predložio odredište bez potrebe njegova konfiguriranja pri pokretanju multimedijalnog sustava, npr. kuća, posao itd.

Možete pristupiti postavkama u nastavku:

- "Aktivirajte programiranje navigacije" pritiskom na "ON" ili "OFF";

PODEŠAVANJE SUSTAVA ZA NAVIGACIJU

- "Prijedlog za automatsko navođenje" pritiskom na "ON" ili "OFF";
- « Izbriši snimke ».

« Odredišta se dijele s drugim uređajima »

Na telefonu možete planirati putovanje i podijeliti ga s multimedijalnim sustavom.

Kada se vozilo pokrene, multimedijski sustav će vas obavijestiti: "plan puta planiran na vašem pametnom telefonu".

Imat ćete na izbor:

- « Kreni » ;
- "Spremanje u favorite";
- « Zanemari ».

Možete dopustiti/blokirati dijeljenje odredišta pritiskom na "ON" ili "OFF".

« Dozvoli vremenski ograničene ceste »

U ovoj postavci možete ići cestama s vremenskim ograničenjem i postaviti na "Uvijek", "Kad su otv" ili "Nikada".

« Dozvoli ceste s naplatom ("vinjeta") »

Možete dopustiti/blokirati korištenje cesta s naplatom cestarine duž plana puta pritiskom na "ON" ili "OFF".

« Područje za izbjegavanje »

Možete uključiti/isključiti područje koje treba izbjegavati pritiskom "ON" ili "OFF".

« Dopusti neasfaltirane ceste »

Možete dopustiti/blokirati korištenje neasfaltiranih cesta s naplatom cestarine duž plana puta pritiskom na "ON" ili "OFF".

"Obavijest o prelasku granice"

Obavijest multimedijalnog sustava možete aktivirati/deaktivirati u slučaju prelaska granice.

Kontekstualni izbornik

U kontekstualnom izborniku **2** možete promijeniti "Postavke navigacije".



« Karta »

Iz kartice "Karta" **3** možete pristupiti sljedećim postavkama:

- « Shema karte » ;
- « Prikaz vremena » ;
- « Prikaz stanja u prometu » ;
- « Prepoznavanje prometnih znakova » ;
- « Automatsko zumiranje » ;
- « Moje vozilo » ;
- « Prikaz raskrižja » ;
- "Prikaz interesne točke";
- « Prikaz vremenskih prilika » ;
- « Informacije o državi ».

« Shema karte »

Upotrijebite ovu opciju za podešavanje boje karte u "Autom.", "Dan" ili "Noć".

« Prikaz vremena »

Pomoću ove postavke možete prikazati "Vrijeme dolaska" ili "Vrijeme do odredišta".

« Prikaz stanja u prometu »

Prikaz stanja na cesti možete dopustiti/blokirati pritiskom na "ON" ili "OFF".

« Prepoznavanje prometnih znakova »

Ovaj izbornik omogućuje sljedeće funkcije:

- « Prepoznavanje prometnih znakova » ;

PODEŠAVANJE SUSTAVA ZA NAVIGACIJU

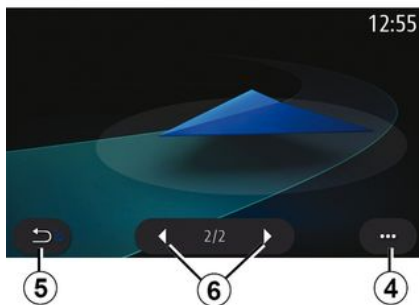
- « Upozorenje za prekoračenje brzine » ;
- « Prikaz rizičnog područja » ;
- « Zvučno upozorenje na rizično područje ».

Možete ih uključiti/isključiti pritiskom na "ON" ili "OFF".

Pritisnite gumb "Resetiraj" na kontekstualnom izborniku **4** za prebacivanje svih postavki na "ON".

« Automatsko zumiranje »

Možete uključiti/isključiti funkciju "Automatsko zumiranje" pritiskom na "ON" ili "OFF".



« Moje vozilo »

Možete promijeniti vizualni prikaz vozila pritiskom na strelicu ulijevo

ili udesno **6** i odabrati željeni model.

Za potvrdu odabira ostanite na željenom modelu i pritisnite strelicu za povratak **5**.

« Prikaz raskrižja »

Možete uključiti/isključiti "**Prikaz raskršća**" pritiskom na "ON" ili "OFF".

"Prikaz interesne točke"

Možete uključiti/isključiti prikaz POI na karti:

- « Benzinska crpka » ;
- « Parking » ;
- "Restoran";
- "Prebivalište/Stanovanje";
- "Putovanje/ Putovanja";
- "Kupovina";
- "Bolnica";
- ...

Na karti možete izravno odabrati POI. Multimedijski će sustav predložiti nekoliko mogućnosti:

- « Kreni » ;
- « Nazovi ».

Više informacija potražite u odjeljku "POI točka" u dijelu "Unesi određište".

« Prikaz vremenskih prilika »

Možete uključiti/isključiti prikaz vremenske prognoze pritiskom na "ON" ili "OFF".

« Informacije o državi »

Na prikazanom popisu država možete pronaći ograničenja brzine koja su na snazi, smjer prometa, jedinicu za brzinu itd.

Kontekstualni izbornik

U kontekstualnom izborniku **4** možete ponovno postaviti "Postavke navigacije".

SLUŠANJE RADIJA

Izbornik "Radio"

Na glavnom izborniku pritisnite "Radio". Ako je radiostanica već aktivna, možete pritisnuti prečac za područje **A** na nekoj od stranica izbornika "Navigacija" ili "Telefon".



Iz sigurnosnih razloga, ova podešavanja vršite dok vozilo stoji.



Možete odabrati spremljenu stanicu, pomicati se po radiostanicama po frekvenciji ili popisu ovisno o odabranom načinu pritiskom na gumb na komandama na kolu upravljača.

Zaslon "Radio"



1. Logotip radiostanice koju trenutno slušate.
2. Naziv trenutne postaje i frekvencije. Tekstne informacije (izvođač, pjesma itd.).
3. Pristup ručnom unosu željene frekvencije.
4. Pokazivač odabira funkcija informacija o stanju u prometu i praćenju stanica.
5. Pohranite trenutno aktivnu stanicu u "Zadano".
6. Pristupite kontekstualnom izborniku.
7. Pristup sljedećoj ili prethodnoj stanici.

8. Pristup sljedećoj ili prethodnoj frekvenciji.
 9. Traka birača frekvencije.
 10. Povratak na prethodni zaslon.
 11. Pristup izborniku izvora zvuka
- Napomena:** dostupne informacije ovise o odabranoj stanici ili frekvencijskom pojasu.

način rada "Frekvencija".

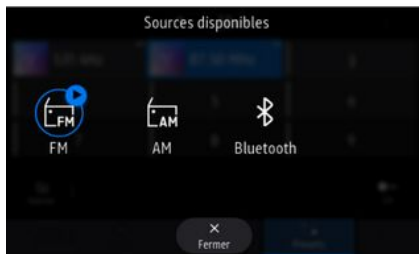


Ovaj način rada upotrebljavajte za odabir radiostanice u odabranom frekvencijskom pojasu. Za pretraživanje frekvencijskog raspona, na raspolaganju su vam dvije mogućnosti:

SLUŠANJE RADIJA

- traženje po frekvenciji: skenirajte frekvencije uzastopnim pritiscima gumba **8** ili izravno pomičite pokazivač na traci za odabir **9**;
- pretraživanje po stanicama: pomičite se prema naprijed ili nazad do sljedeće stanice pritiskom na gumba **8**.

Odaberite radijski frekvencijski pojas



Odaberite "FM", "AM" ili "DAB" (digitalni zemaljski radio) pritiskom na "Izvori" **11** na multimedijalnom zaslonu.

Također možete odabrati frekvencijsko polje pomoću gumba na komandama na kolu upravljača.

Pohrana trenutčne radio stanice



Pomoću ove funkcije pohranite trenutčno aktivnu stanicu.

U načinu rada "Frekvencija" pritisnite gumb **5** ili pritisnite i držite logotip **1** radio stanice koja se trenutno reproducira, a zatim odredite položaj (na jednoj od stranica **12**) pritiskom i držanjem jednog od položaja dok ne začujete zvučni signal.

Moguće je memorirati do 27 radijskih stanica.

način rada "Popis".

Ovaj način rada omogućuje traženje postaje čiji naziv znate na abecednom popisu.

Brzo pretražite popis za prikaz svih radijskih postaja. Čuje se radijska postaja na kojoj ste se zaustavili. Na popisu možete odabrati i radio stanicu kako biste je izravno slušali.

Ako stanica ne upotrebljava RDS ili ako je vozilo na području s loš radijskim prijemom, ime i logotip neće se prikazati na zaslonu. Prikazuje se samo njihove frekvencija, na vrhu popisa.

Napomena: dostupne informacije ovise o odabranoj stanici ili frekvencijskom pojasu.

SLUŠANJE RADIJA

način rada "Zadano".



Taj način rada omogućava pozivanje spremljenih stanica.

Za više informacija pogledajte odjeljak "Spremi zadanu stanicu" u ovom dijelu.

Pritisnite jedan od gumba **14** za odabir radio stanice koju želite slušati.

Kontekstualni izbornik 6



Kontekstualni izbornik **6** koristite u bilo kojem načinu rada za otvaranje postavki i konfiguraciju sljedećih funkcija radija:

- « Postavke radija » ;
- "Postavke ekvilizatora zvuka";
- "Postavke zvuka".

Dodatne informacije potražite u poglavlju Postavke".

« Postavke radija »

Iz postavki možete uključiti ili isključiti sljedeće elemente:

- « AM » ;
- « Radiotekst » ;
- « Regija » ;
- « TA/I-Traffic » ;

- "Logotip";
- "HD radio";
- ...

« AM »

Prikaz valnog područja AM na popisu izbornika audio izvora **10** možete aktivirati/onemogućiti pritiskom na "ON" ili "OFF".

« Radiotekst »

(tekstualne informacije)

Neke FM radijske postaje emitiraju tekstualne informacije koje se odnose na program koji se sluša (npr.: naziv pjesme). Ako želite prikazati te detalje, uključite ovu funkciju.

Napomena: te su informacije dostupne za neke radijske postaje.

« Regija »

Frekvencija radiopostaje "FM" može se mijenjati ovisno o geografskom području. Ovu funkciju uključite kako biste prilikom promjene regije mogli slušati istu radijsku stanicu. Audio sustav automatski će pratiti promjene frekvencije bez prekida.

Ako kvaliteta signala padne kada je način rada "Regija" isključen, radio će se prebaciti na novu frekvenciju koja može raditi kao relej stanice koju ste prethodno slušali.

SLUŠANJE RADIJA

Napomena:

– postaje u istim područjima ponekad emitiraju različite programe ili upotrebljavaju različite nazive radiopostaja;

– neke radiopostaje emitiraju putem regionalnih frekvencija. U tom slučaju:

- kada je stavka "Regija" uključena: sustav se neće prebaciti na odašiljač za novu regiju, ali će se normalno prebacivati između odašiljača početne regije;
- kada je stavka "Regija" onemogućena: sustav će se prebaciti na odašiljač za novu regiju, čak i ako je program emitiranja drukčiji.

« TA/I-Traffic »

(informacije o stanju u prometu)

Ovisno o zemlji, kada je ova funkcija uključena vaš audio sustav omogućuje automatski prijam informacija o stanju u prometu od trenutka kada se emitiraju na određenim FM radijskim postajama.

Morate odabrati frekvenciju postaje koja emitira informacije o stanju u prometu. Ako je aktivan drugi izvor (USB, Bluetooth®), automatski će se prekinuti kada stignu upozorenja o stanju u prometu.

« Simulcast »

Ovisno o zemlji, ova funkcija prebacuje se iz DAB stanice u ekvivalentnu FM stanicu ako se izgubi digitalni signal.

Ako je aktivirano "Istodobno emitiranje FM/DAB", bit će potrebno nekoliko sekundi da se sustav prebaci na FM zemaljski radio. Može doći do promjene glasnoće zvuka.

Sustav će se automatski vratiti na DAB čim se primi digitalni signal.

Napomena: tijekom istodobnog emitiranja nazivu stanice prethodi "FM>".

"Prednost za DAB"

Ovisno o zemlji, ova funkcija omogućuje vam odabir FM stanice (ako je tražena radijska stanica dostupna i u digitalnom obliku) i prebacivanje na ekvivalentnu DAB stanicu za bolju kvalitetu zvuka.

Napomena: dok je prioritiziran DAB, nazivu stanice prethodi "DAB>".

"Dijaprojekcija"

Ovisno o državi, ova funkcija omogućava vam da prikazete informacije o programu, glazbi ili vremenu umjesto logotipa prilikom slušanja nekih radijskih postaja DAB.

Ovisno o digitalnoj radijskoj postaji koju slušate, mogu se slati slike ko-

je sadržavaju vizualne informacije o ovim elementima.

Napomena: te su informacije dostupne za neke radijske postaje.

"Postavke ekvilizatora zvuka"

Iz postavki možete uključiti ili isključiti sljedeće elemente:

- « Natural » ;
- « U živo » ;
- « Klub » ;
- « Lounge ».

Napomena: popis načina rada ekvilizatora može se razlikovati ovisno o opremi.

"Postavke zvuka"

U ovom izborniku može se postaviti sljedeće:

- "Pojačavanje bas tonova: ovu funkciju možete koristiti za povećanje ili smanjenje zvuka basa;
- "Dub. tonovi / sred. tonovi / vis. tonovi": ovu funkciju možete koristiti za povećanje ili smanjivanje dubokih, srednjih ili visokih tonova;
- "Podešavanje glasnoće ovisno o brzini": dok je ova funkcija uključena, glasnoća audio sustava varira ovisno o brzini vozila. Funkciju možete isključiti ili možete prilagoditi njezinu osjetljivost.

– ...

SLUŠANJE RADIJA

Dodatne informacije o dostupnim postavkama potražite u poglavlju ➔ 102.

Izbornik "Glazba"

Na glavnom izborniku pritisnite "Glazba" ili na drugim izbornicima pritisnite prečac u području **A**.

Taj izbornik omogućuje slušanje glazbe iz vanjskog izvora (USB, AUX itd.). Odaberite izvor ulaza povezanog na sustav sa sljedećeg popisa:

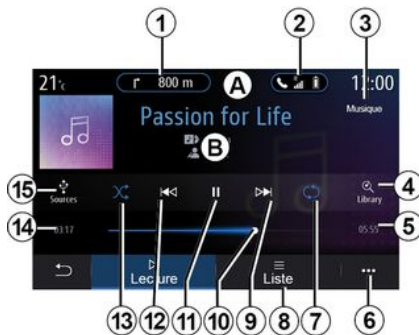
- "USB1" (USB priključak);
- "USB2" (USB priključak);
- « Bluetooth® » ;
- "AUX" (utičnica Jack).

Ranije navedeni izvori glazbe mogu se razlikovati ovisno o razini opreme. Ma multimedijском zaslonu se prikazuju i mogu odabrati samo dostupni izvori.

Napomena:

- Sustav možda neće prepoznati neke formate.
- Format USB izbrisivog memorijskog pogona mora biti FAT32 ili NTFS, a izbrisivi memorijski pogon mora imati kapacitet od najmanje 8 GB i najviše 64 GB.

Način rada "Reprodukcija"



B. Informacije o trenutno aktivnom audio zapisu (naziv pjesme, ime izvođača, naziv albuma i naslovnica, ako su preneseni iz izvora).

1. Prečac do izbornika "Navigacija".
2. Prečac do izbornika "Telefon".
3. Naziv trenutno aktivnog izvora.
4. Prečac audio popisa za reprodukciju raspoređenog po kategoriji.
5. Duljina aktivnog audio zapisa.
6. Pristup skočnom izborniku.

7. Uključivanje/isključivanje ponavljanja zapisa ili popisa za reprodukciju.

8. Pristupite trenutnom popisu za reprodukciju;

9. Kratko pritisnite: reproduciranje sljedećeg audio zapisa.

Pritisnite i držite: brzo premotavanje prema naprijed.

10. Traka napretka trenutno aktivnog audio zapisa.

11. Pauza/nastavak audio zapisa.

12. Kratki pritisak: povratak na početak trenutnog zvučnog zapisa.

Drugi kratki pritisak (manje od tri sekunde nakon prvog kratkog pritiska): reprodukcija prethodnog audio zapisa.

Pritisnite i držite: brzo premotavanje.

13. Uključivanje/isključivanje nasumične reprodukcije audio zapisa.

14. Vrijeme reprodukcije trenutnog audio zapisa.

15. Pristup audio izvorima.



U izborniku "Pretraži" pristupite popisima reprodukcije raspoređeni-
ma po kategoriji ("Popisi za repro-
duciranje", "Umjetnici", "Albumi",
"Podcasti" itd.).

Napomena: možete odabrati sa-
mo dostupne izvore. Nedostupni iz-
vori neće se prikazati na zaslonu.



Glazbu možete promije-
niti pomoću tipke na ko-
mandi kola upravljača.

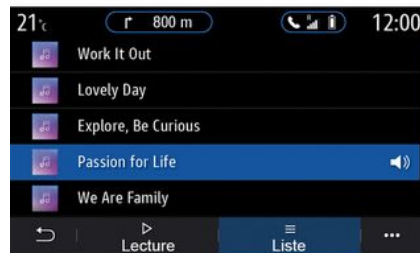
Reprodukciju možete razvrstati
prema kategoriji ("Popisi za repro-
duciranje", "Umjetnici", "Albumi",
"Podcasti" itd.).

Tijekom reprodukcije pjesme, mo-
žete:

- pristupiti trenutačnom popisu za reprodukciju **8**;
- pristupiti sljedećem zapisu priti-
skom na gumb **9** ili dugim priti-
skom za brzo premotavanje zapisa
u tijeku prema naprijed;
- pauzirati pritiskom na **11**;
- pristupiti prethodnom zapisu pri-
tiskom na tipku **12** ili dugim priti-
skom za brzo premotavanje zapisa
u tijeku;
- vidjeti okomiti klizač **10** i koristiti ga
za odabir glazbe.

Napomena: ovisno o spojenom
ulaznom izvoru, prikaz na multime-
dijalnom zaslonu će se razlikovati.

način rada "Popis".



Pritisnite gumb "Popis" za pristup
trenutnom popisu za reprodukciju.

Napomena:

- Sustav po zadanim postavkama
reproducira sve zapise.
- Prethodno opisani popisi za re-
produkciju razlikuju se ovisno o
spojenom ulaznom izvoru i njego-
vom sadržaju.

Kontekstualni izbornik 6

U kontekstualnom izborniku **6** pri-
tisnite "Postavke zvuka" da biste
pristupili postavkama zvuka (bas,
raspodjela, glasnoća/brzina itd.).



Svaki se novi umetnuti USB memorijski pogon analizira i njegova se slika pohranjuje u multimedijalni sustav. Ovisno o veličini USB izbrisivog memorijskog pogona, zaslon multimedije može se postaviti u stanje pripravnosti. Pričekajte nekoliko sekundi. Koristite samo USB pogone koji su u skladu sa zahtjevima koji se primjenjuju u zemlji.

FOTOGRAFIJE

Izbornik "Slika"

U glavnom izborniku pritisnite "Aplikacije", a zatim karticu "Slika". Odaberite izvor povezanog izvora. Ako je povezano više izvora, odaberite jedan od izvora ulaza sa sljedećeg popisa za pristup fotografijama:

- "USB1" (USB priključak);
- "USB2" (USB priključak).

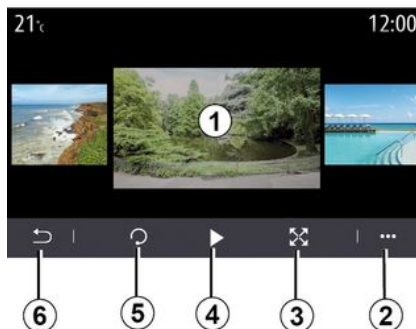
Napomena:

- Sustav možda neće prepoznati neke formate.
- Format USB izbrisivog memorijskog pogona mora biti FAT32 ili NTFS, a izbrisivi memorijski pogon mora imati kapacitet od najmanje 8 GB i najviše 64 GB.



Čitanje fotografija moguće je samo dok je vozilo zaustavljeno.

"Reprodukcija"



Možete odabrati prikaz svih fotografija u dijaprojekciji ili pregled jedne fotografije.

Tijekom očitavanja jedne fotografije, možete:

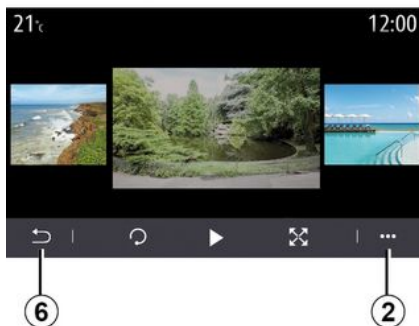
- pristupiti prethodnoj ili sljedećoj fotografiji brzim pomicanjem područja za pretpregled slike **1**;
- prebaciti se iz normalnog načina rada (podešen) u način rada preko cijelog zaslona pritiskom na gumb **3** ili dvostrukim klikom na područje za pretpregled slike **1**;



- okretati fotografiju pritiskom na gumb **5**;
- pokrenuti dijaprojekciju pritiskom na gumb **4**;
- vratiti se na prethodni zaslon pritiskom na **6**.

FOTOGRAFIJE

"Kontekstualni izbornik".



Na zaslonu prikaza fotografija pritisnite tipku **2** za:

- dobivanje detaljnih informacija o fotografiji (naslov, vrsta datoteke, datum, put datoteke itd.);
- postavljanje fotografije i podloge profila korisnika.
- pristup izbornicima za podešavanje.

« Informacije »

U ovom izborniku možete pristupiti informacijama fotografije (naslov, vrsta, pristupni put, dimenzije, razlučivost).

Napomena: više informacija o kompatibilnim formatima fotogra-

fija potražite kod Predstavnika marke.

"Odaberite profil"

U ovom izborniku možete promijeniti sliku profila. Spremanje izmjena potvrdite pritiskom na "U redu".

« Postavke »

U ovom izborniku možete pristupiti postavkama dijaprojekcije:

- promijeniti vrijeme prikaza svakoj fotografiji u diaporami;
- uključivanje/isključivanje efekta animacije između svake fotografije u dijaprojekciji.

Napomena: efekt animacije u dijaprojekciji aktiviran je prema zadanim postavkama.



Svaki se novi umetnuti USB memorijski pogon analizira i njegova se slika pohranjuje u multimedijalni sustav. Ovisno o veličini USB izbrisivog memorijskog pogona, zaslon multimedije može se postaviti u stanje pripravnosti. Pričekajte nekoliko sekundi. Koristite samo USB izbrisive memorijske pogone koji su sukladni važećim nacionalnim zahtjevima.

VIDEOZAPIS

Izbornik "Videozapis"

U glavnom izborniku pritisnite "Aplikacije", a zatim izbornik "Videozapis".

Odaberite izvor povezanog izvora.

Ako je povezano više izvora, odaberite jedan od izvora ulaza sa sljedećeg popisa za pristup videozapisu:

- "USB1" (USB priključak);
- "USB2" (USB priključak).

Napomena:

- Sustav možda neće prepoznati neke formate.
- Format USB izbrisivog memorijskog pogona mora biti FAT32 ili NTFS, a izbrisivi memorijski pogon mora imati kapacitet od najmanje 8 GB i najviše 64 GB.



Reprodukcija videozapisa moguće je samo dok vozilo stoji. U vožnji je aktivan samo zvuk trenutačnog videozapisa.

« Videozapis »



Tijekom čitanja videozapisa možete:

- podesiti svjetlinu pritiskom na gumb **2**;
- prilagoditi brzinu reprodukcije pritiskom na gumb **3**;
- pristupiti kontekstualnom izborniku **4**;
- pristupiti prethodnom videozapisu pritiskom na **7** ako vrijeme reprodukcije nije dulje od tri sekunde. Nakon tri sekunde video nastavlja od početka;
- koristiti okomiti klizač **8**;
- pauzirati pritiskom na **6**;
- pristupiti sljedećem videozapisu pritiskom na **5**;
- kliknuti dva puta na područje za pretpregled slike **1** za prebacivanje

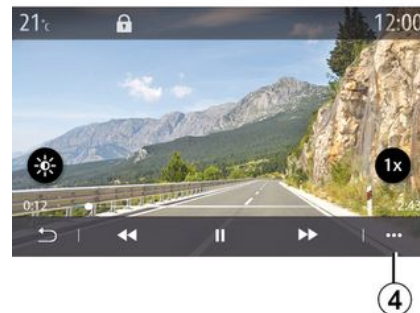
videozapisa u način rada preko cijelog zaslona;

- vratiti se na prethodni zaslon pritiskom na **9**.

Napomena:

- Neke funkcije dostupne su samo u načinu rada preko cijelog zaslona.
- Komande za reprodukciju automatski će nestati nakon 10 sekundi pri reprodukciji videozapisa u načinu rada preko cijelog zaslona.

Kontekstualni izbornik



Pomoću kontekstualnog izbornika **4** možete:

VIDEOZAPIS

- dobiti detaljne informacije o videozapisu (naslov, vrsta datoteke, datum, put datoteke itd.);
- pristup izbornicima za podešavanje.

« Informacije »

U ovom izborniku možete pristupiti informacijama o videozapisu (naslov, vrsta, vrijeme, razlučivost).

Napomena: više informacija o kompatibilnim formatima video zapisa potražite kod Predstavnik marke.

« Postavke »

U izborniku "Postavke" možete odabrati vrstu prikaza:

- "Uobičajen." (prilagođen);
- "Preko cijelog zaslona".



Svaki se novi umetnuti USB memorijski pogon analizira i njegova se slika pohranjuje u multimedijalni sustav. Ovisno o veličini USB izbrisivog memorijskog pogona, zaslon multimedije može se postaviti u stanje pripravnosti. Pričekajte nekoliko sekundi. Koristite samo USB izbrisive memorijske pogone koji su sukladni važećim nacionalnim zahtjevima.

UPARITE I POVEŽITE TELEFON

Uparivanje, uklanjanje telefona s popisa uparenih uređaja

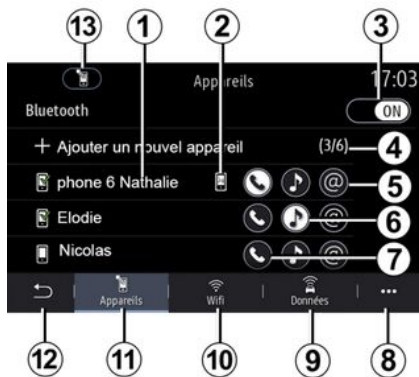
Izbornik "Telefon"

Na početnom zaslonu pritisnite "Telefon" ili (ako je neki telefon već spojen) pritisnite prečac **A** ako se pojavi izbornik "Telefon". Ova funkcija omogućuje uparivanje telefona s multimedijalnim sustavom.

Napomena: ako nijedan telefon nije povezan s multimedijским sustavom, neki će izbornici biti onemogućeni.

Uparivanje telefona multimedij-skom će sustavu omogućiti pristup funkcijama vašeg telefona. Kopije vaših kontakata ili osobnih podataka neće se spremati u multimedij-ski sustav.

Multimedij-ski sustav ne upravlja telefonima koji imaju "dual SIM". Prilagodite postavke na svom telefonu da bi se multimedij-ski sustav mogao ispravno upariti.



Zaslon "Uparivanje, povezivanje"

1. Popis spojenih uređaja.
2. Telefonsko glasovno prepoznavanje.
3. Uključivanje/isključivanje Bluetooth® veze.
4. Dodajte novi uređaj.
5. Uključite/isključite funkciju "Pristupna točka".
6. Uključite/isključite funkciju "Glazba".
7. Uključite/isključite funkciju "Telefon".
8. Kontekstualni izbornik.
9. Pristupite izborniku "Podaci".

10. Pristupite izborniku "WIFI" (dostupnost ovisno o opremi).

11. Pristupite izborniku "Uređaji".

12. Vratite se na prethodni zaslon.

13. Pristupite izborniku "Bluetooth®".

Napomena: dostupnost funkcije pristupne točke **5** ovisi o opremi vozila i moguće ju je uključiti samo za kompatibilne modele.



Za više informacija o kompatibilnim telefonima obratite se ovlaštenom predstavniku marke.



Iz sigurnosnih razloga, ova podešavanja vršite dok vozilo stoji.

Uparivanje telefona

Da biste upotrebljavali sustav slobodne ruke, uparite svoj mobilni telefon Bluetooth® s multimedij-skim sustavom. Uverite se da je uključen Bluetooth® na vašem telefonu i postavite njegov status na "vidljivo".

UPARITE I POVEŽITE TELEFON

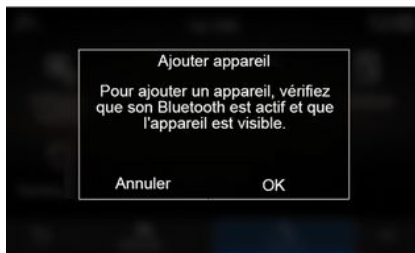
Više informacija o uključivanju stanja vidljivosti vašeg telefona potražite u knjižici uputstava telefona.

Ovisno o modelu i ako to sustav traži, unesite kod Bluetooth® u telefon za uparivanje s multimedijalnim sustavom ili potvrdite upit za uparivanje.

Telefon može tražiti odobrenje za dijeljenje kontakata, zapisnika poziva i glazbe. Prihvatite dijeljenje ako tim informacijama želite pristupiti u multimedijalnom sustavu.



Za više informacija o kompatibilnim telefonima obratite se ovlaštenom predstavniku marke.



Na glavnom izborniku multimedijalnog sustava;

- pritisnite "Telefon". Na zaslonu se prikazuje poruka koja vam pruža mogućnost uparivanja telefona;
- pritisnite "OK". Multimedijски sustav traži telefone s uključenom funkcijom Bluetooth® koji se nalaze u blizini i koji su vidljivi;
- odaberite telefon na popisu.



Na zaslonu multimedijskog sustava i na telefonu pojavit će se poruka koja vas poziva da prihvatite zahtjev za uparivanje pomoću priloženog koda.

Napomena: da biste pristupili kontaktima, zapisnicima poziva i SMS iz telefona putem multimedijalnog sustava, morat ćete odobriti sinkronizaciju.

- Odaberite funkcije na telefonu koje želite upariti.

- Funkcija "Telefon": pristup imeniku, pozivanje i odgovaranje na pozive, pristup zapisniku poziva itd.;
- "Glazba" funkcija: pristupanje glazbi;

UPARITE I POVEŽITE TELEFON

- Funkcija "Pristupna točka": pristup internetu.
- potvrdite pritiskom na "OK".

Napomena: ako je ikona funkcije istaknuta, to znači da je uključena. Vaš je telefon sada uparen s multi-medijalnim sustavom.



Kada upotrebljavate funkciju "Pristupna točka", prijenos mobilnih podataka potrebnih za njezin rad može dovesti do dodatnih troškova koji nisu uključeni u vašu telefonsku pretplatu.

Uparivanje novog telefona

Uparivanje novog telefona s multi-medijalnim sustavom:

- uključite vezu Bluetooth® na svom telefonu i postavite njezin status na "vidljivo";
- u glavnom izborniku odaberite "Telefon", kontekstualni izbornik, "Popis Bluetooth ur.", "Dodaj novi uređaj";
- Odaberite funkcije telefona koje želite povezati.
- potvrdite pritiskom na "OK".

Napomena: ako je ikona funkcije istaknuta, to znači da je uključena.

Vaš je telefon sada uparen s multi-medijalnim sustavom.

Možete upariti do šest telefona.

Uklanjanje telefona s popisa uparenih uređaja

Da biste jedan ili više telefona uklonili iz uparenih uređaja s multi-medijalnim sustavom:

- na glavnom izborniku odaberite "Telefon", kontekstualni izbornik, a zatim "Popis Bluetooth ur." i, iz kontekstualnog izbornika **8**, odaberite telefon(e) koji(e) želite upariti;
- na glavnom izborniku odaberite "Postavke", "Sustav", "Upravljanje uređajima", a zatim odaberite telefon(e) koji(e) želite ukloniti iz popisa uparenih uređaja putem kontekstualnog izbornika **8**.

Kontekstualni izbornik 8

U skočnom izborniku **8** možete:

- obrišite jedan ili više uparenih uređaja;
- Obrišite sve uparene uređaje.

Povezivanje, odspajanje telefona

Povezivanje telefona

Telefon je potrebno upariti prije nego što ga se može povezati sa sustavom za telefoniranje u načinu rada slobodne ruke ➔ **63**. Vaš telefon mora biti povezan sa sustavom za telefoniranje u načinu rada slobodne ruke za pristup svim njegovim funkcijama.

Napomena: ako nijedan telefon nije povezan s multimedijalnim sustavom, neki će izbornici biti onemogućeni.

Povezivanje vašeg telefona multi-medijalnom će sustavu omogućiti pristup funkcijama vašeg telefona. Kopije vaših kontakata ili osobnih podataka neće se spremirati u multi-medijalni sustav.

Multimedijalni sustav ne upravlja telefonima koji imaju "dual SIM". Prilagodite postavke na svom telefonu da bi se multimedijalni sustav mogao ispravno povezati.

Ručno povezivanje

Na izborniku "Telefon", pristupite kontekstualnom izborniku i odaberite "Popis Bluetooth ur." da biste vidjeli popis uparenih telefona.

UPARITE I POVEŽITE TELEFON

Odaberite telefon i funkcije koje želite povezati i provjerite da li je na telefonu uključen Bluetooth® i postavljen na "Vidljivo".

Napomena: ako je tijekom povezivanja telefona u tijeku poziv, on se automatski prebacuje na zvučnike vozila.

 Za više informacija o kompatibilnim telefonima obratite se ovlaštenom predstavniku marke.

Automatsko povezivanje

Od pokretanja multimedijalnog sustava sustav telefoniranja u načinu rada slobodne ruke traži uparene telefone s uključenim Bluetooth® uređajem u blizini. Sustav automatski prenosi podatke zadnjeg povezanog telefona (imenik, glazba...).

Napomena: prilikom automatskog povezivanja telefona s multimedijским sustavom, preuzimanje podataka (telefonski imenik, glazba, kontakti itd.) bit će omogućeno samo ako ste prethodno dozvolili dijeljenje podataka tijekom uparivanja telefona s multimedijским sus-

tavom. Za više informacija pogledajte ➔ 63.

Povežite funkcije.



Za pristup glazbi, telefonskom imeniku i internetskoj vezi vašeg telefona izravno putem multimedijskog sustava morat ćete odobriti dijeljenje podataka na izborniku "Telefon", a zatim i na kontekstualnom izborniku, "Popis Bluetooth ur. Bluetooth®".

Prikazuje se popis spojenih telefona.

Odaberite svoj telefon s popisa prijedloga, a zatim odaberite funkcije telefona koje želite povezati:

- « Telefon » 1 ;

- « Glazba » 2 ;
- "Pristupna točka" 3.

Napomena:

- dostupnost funkcije pristupne točke 3 ovisi o opremi vozila i moguće ju je uključiti samo za kompatibilne modele;
- ako je istaknuta ikona usluge, to znači da je ona uključena;
- Neki telefoni mogu dopustiti automatski prijenos podataka.
- neki telefoni dopuštaju aktivaciju usluge "Glazba" samo ako sadrže barem jednu glazbenu datoteku.

Mijenjanje povezanog telefona

Na izborniku "Telefon", kontekstualnom izborniku 4, a zatim "Popis Bluetooth ur.":

- uklonite odabir funkcija čiju vezu s telefonom, koji je trenutno u upotrebi, želite prekinuti;
- Odaberite funkcije koje želite povezati s drugim telefonom koji je već uparen i prikazan na popisu uređaja.

Iz izbornika "Postavke" pristupite izborniku "Sustav", a zatim "Upravitelj uređaja" i odaberite funkciju telefona koju želite povezati.

Napomena: za promjenu povezanog telefona morate najprije upariti barem dva telefona.

Spajanje dvaju telefona

UPARITE I POVEŽITE TELEFON

Funkciju "Telefon" **1** možete istovremeno spojiti na dva telefona odabirom telefona.

Prilikom uključivanja druge funkcije "Telefon" **1**, multimedijски sustav pitat će vas želite li dodati drugi telefon.

Dodavanjem drugog telefona imat ćete mogućnost pristupa svim funkcijama označenog telefona označenim i mogućnost primanja dolaznih poziva na oba spojena telefona istovremeno.

Prekidanje veze s telefonom

Na kontekstualno izborniku "Telefon", a zatim "Popis Bluetooth ur.":

- uklonite odabir funkcija čiju vezu s telefonom, koji je trenutno u upotrebi, želite prekinuti;
- Odaberite funkcije koje želite povezati s drugim telefonom koji je već uparen i prikazan na popisu uređaja.

Kada se ikone isključe, funkcije vašeg telefona odspoje se s multimedijskog sustava.

Iz izbornika "Postavke" pristupite izborniku "Sustav", a zatim "Upravitelj uređaja" i odaberite funkciju telefona koju želite prekinuti.

Napomena: ako je poziv u tijeku u trenutku odspajanja, razgovor će

se automatski prebaciti na vaš telefon.

UPRAVLJANJE POZIVIMA

Telefonski poziv

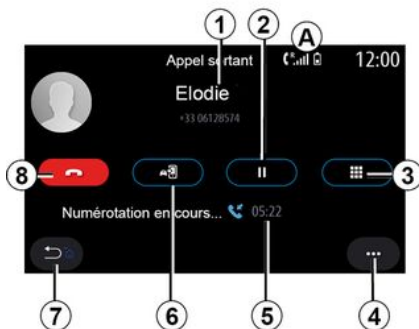
Izbornik "Telefon"

Na glavnom izborniku pritisnite "Telefon".

Napomena:

- u većini izbornika možete pritisnuti zonu **A** da biste izravno pristupili izborniku "Telefon".
- da biste obavili poziv, vaš telefon mora biti spojen s multimedijalnim sustavom. Za više informacija: ➔ 65.

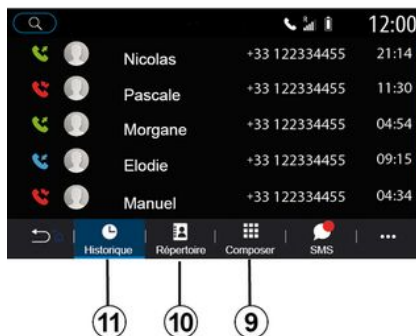
Zaslon "Poziv u tijeku"



1. ime i broj telefona kontakta

2. stavljanje trenutnog poziva na čekanje
3. pristup tipkovnici za biranje broja
4. Kontekstualni izbornik.
5. Trajanje trenutnog poziva.
6. Prijenos poziva na telefon.
7. povratak na prethodni izbornik.
8. Prekidanje poziva.

Pozivanje



Poziv možete uputiti tako da odaberete:

- broj iz zapisnika poziva na izborniku "Povijest" 11;

- kontakt iz telefonskog imenika na izborniku "Kontakti" 10;
- gumb na digitalnoj tipkovnici na izborniku "Biraj" 9.

Primanje poziva



Pri dolaznom pozivu prikazuje se zaslon "Primljeni pozivi" koji sadržava sljedeće informacije:

- ime kontakta (ako je broj prisutan na popisu omiljenih brojeva ili u vašem telefonskom imeniku);
- broj pozivatelja (ako broj nije prisutan u vašem telefonskom imeniku);
- "Skriveni broj" (ako se broj ne može prikazati).

"Odgovori"

UPRAVLJANJE POZIVIMA

Za javljanje pritisnite gumb "Odgovori" **16**. Za završetak poziva pritisnite gumb "Završi poziv" **12**.

"Odbijanje" poziva

Za odbijanje poziva pritisnite i držite gumb "Odbijanje" **12**. Pozivatelj će se u tom slučaju preusmjeriti u pretinac govorne pošte.

Stavljanje poziva "na čekanje"

Pritisnite gumb "Stavi poziv na čekanje" **14**. Multimedijski sustav prekinut će vezu te će dolazne pozive automatski staviti na čekanje. Sintetizirana poruka pozivatelje moli da pričekaju.

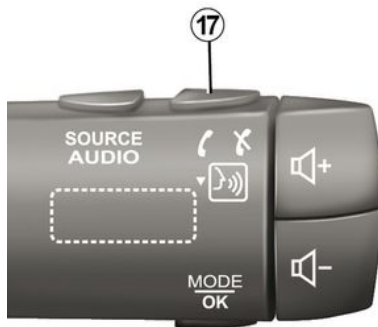
Prijenos na telefon

Pritisnite gumb "Prijenos" **13** za prijenos poziva iz vozila na telefon.

Napomena: neki se telefoni odspajaju s multimedijalnog sustava prilikom prebacivanja poziva.

Numerička tipkovnica

Pritisnite gumb "Tipkovnica" **15** da biste pristupili numeričkoj tipkovnici.



Na poziv možete odgovoriti ili ga prekinuti ako izravno pritisnete komandu **17** na upravljaču.



Iz sigurnosnih razloga, ova podešavanja vršite dok vozilo stoji.

Tijekom poziva



Za vrijeme trajanja poziva možete:

- podesiti glasnoću pomoću upravljačkih tipki na upravljaču vozila ili pomoću tipki za podešavanje glasnoće na multimedijalnom zaslonu;
- završiti poziv pritiskom na "Završi poziv" **8** ili pritiskom na gumb **17** na upravljaču vozila;
- staviti poziv na čekanje pritiskom na gumb **14**. Za nastavljivanje poziva koji je na čekanju ponovno pritisnite gumb **14**.
- prenijeti poziv na povezani telefon pritiskom na gumb "Prijenos na telefon" **13**;

UPRAVLJANJE POZIVIMA

– odgovoriti na drugi poziv i prebacivati se s jednog poziva na drugi pritiskom na gumb **18**.

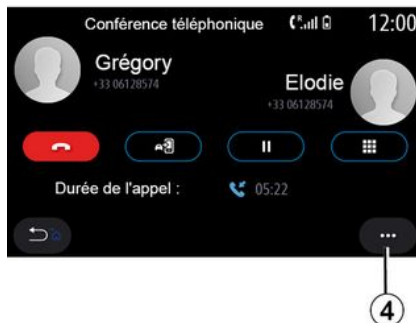
Napomena: čim odgovorite na drugi dolazni poziv, prvi poziv bit će automatski stavljen na čekanje.

- Prikažite numeričku tipkovnicu pritiskom na gumb **15**;
- vratite se na prethodni izbornik i druge funkcije pritiskom na gumb **19**.

Kada vaš poziv završi multimedij-ski sustav vam omogućuje ponovno pozivanje pozivatelja.

Napomena: za vrijeme poziva možete primiti drugi poziv, no ne možete ga i sami uputiti.

Konferencijski poziv



Za vrijeme poziva možete pozivatelja kojeg ste stavili na čekanje pozvati da vam se pridruži u razgovoru.

Na kontekstualnom izborniku **4** pritisnite gumb "Pridruži pozive" za pokretanje konferencijskog poziva.

Telefonski imenik

Izbornik "Kontakti"

Na glavnom izborniku pritisnite "Telefon" ili pritisnite prečac **A** koji se nalazi na većini izbornika, a zatim "Kontakti" da biste pristupili telefonskom imeniku vašeg telefona iz multimedijskog sustava.

Multimedij-ski sustav ne upravlja telefonima koji imaju "dual SIM". Konfigurirajte svoj telefon da biste multimedij-skom sustavu omogućili pristup ispravnom imeniku na telefonu.



Način rada "Kontakti "

1. Potražite kontakt prema imenu ili broju.
2. potražite kontakt abecednim redom
3. spojeni telefon
4. Kontekstualni izbornik.
5. povratak na prethodni izbornik.
6. popis kontakata u spojenom telefonu

UPRAVLJANJE POZIVIMA

7. kontakti spremljeni pod omiljene kontakte u telefonu

Učitavanje telefonskog imenika

Po zadanim postavkama, nakon spajanja telefona sinkronizacija kontakata počinje automatski ako je uključeno povezivanje u načinu rada slobodne ruke ➔ 65.

Napomena: za pristup telefonskom imeniku u multimedijском sustavu, potrebno je dopustiti dijeljenje podataka na vašem telefonu ➔ 63.

Ažuriranje izbornika

Možete ručno ažurirati kontakte iz imenika telefona u imeniku multimedijalnog sustava koristeći Bluetooth®. Pritisnite kontekstualni izbornik 4, a zatim "Ažuriraj popis".

Traženje kontakata



Kontakt možete tražiti unosom njegovog imena ili broja telefona. Pritisnite povećalo 1. Unesite neke od brojeva ili slova željenog kontakta.

Pritisnite ABC 2. Odaberite samo jedno slovo. Telefonski imenik prikazuje popis kontakata koji počinju na odabrano slovo.

Biranje telefonskog imenika

Ako su dva telefona istovremeno spojena s multimedijским sustavom, možete odabrati koji će se popis kontakata prikazati.

Odaberite telefon s trake 3.

Povjerljivost podataka

Sustav za telefoniranje u načinu rada slobodne ruke ne čuva popis kontakata svakog telefona u memoriji.

Zbog povjerljivosti podataka, učitan imenik postaje vidljiv tek nakon povezivanja odgovarajućeg telefona.

Zapisnik poziva

Izbornik "Zapisnik poziva"

Pristup zapisniku poziva

Na glavnom izborniku pritisnite "Telefon" ili pritisnite prečac A koji se nalazi na većini izbornika, a zatim odaberite "Povijest" za pristup povijesti svih vaših poziva.

Zapisnik poziva prikazuje se od najnovijeg do najstarijeg poziva.

UPRAVLJANJE POZIVIMA



Način "Poziv u tijeku"

1. imena kontakata
2. brojevi kontakata
3. vrijeme/datum poziva
4. Kontekstualni izbornik.
5. povratak na prethodni izbornik.
6. dolazni poziv
7. propušten poziv
8. odlazni poziv

Napomena: ovisno o multimedij-skom zaslonu, neke informacije možda nisu dostupne.

Kretanje po zapisniku poziva

Brzo se pomaknite prema gore ili prema dolje za prikaz popisa poziva.

Ažuriranje zapisnika poziva

Pritisnite **4** i odaberite "Ažuriraj popis". Poruka će vas obavijestiti o ažuriranju podataka.

Pozivanje iz zapisnika poziva

Za uspostavu poziva pritisnite jedan od kontakata ili brojeva. Pozivanje se automatski pokreće.

Biranje broja

Izbornik "Biranje broja"

Pozivanje unosnom broja

Na glavnom izborniku pritisnite "Telefon" ili pritisnite prečac **A** koji se nalazi na većini izbornika, a zatim "Biraj" za pristup tipkovnici za biranje broja.

Biranje broja

Birajte željeni broj pomoću tipkovnice **1**, a zatim pritisnite "Nazovi" da biste uspostavili poziv.

Nakon unosa prve znamenke, multimedij-ski sustav nudi popis kontakata s istim nizom brojeva.

Odaberite kontakt koji želite pozvati, a nakon toga pritisnite gumb "Telefon" **5** za pozivanje.



Način rada "Biraj"

1. numerička tipkovnica
2. birani broj
3. Predloženi kontakti.
4. Kontekstualni izbornik.
5. nazovi
6. povratak na prethodni izbornik.

UPRAVLJANJE POZIVIMA

Biranje broja glasovnim upravljanjem

Broj možete i izdiktirati s pomoću glasovne naredbe integrirane u multimedijalni sustav. Da biste to učinili, pritisnite tipku glasovnog upravljanja za prikaz glavnog izbornika glasovnog upravljanja. Nakon zvučnog signala recite:

- "Nazovi", a zatim izdiktirajte telefonski broj koji želite nazvati.
- ili "Nazovi", a zatim izgovorite ime kontakta kojeg želite nazvati.

Multimedijski sustav prikazuje broj koji ste naveli i započinje uspostavu poziva za taj broj.

Napomena: ako vaš kontakt ima nekoliko telefonskih brojeva (poslovni, kućni, mobitel itd.), možete odabrati koji broj želite nazvati. Npr. "Nazovi" - Stéphane - kućni.

Izbornik "SMS"

Na glavnom izborniku pritisnite "Telefon" ili prečac **A** koji se nalazi na većini izbornika, a zatim "SMS" da biste pristupili SMS svojeg telefona iz multimedijskog sustava.

Vaš telefon mora biti spojen na sustav za telefoniranje u načinu rada slobodne ruke. Da biste mogli upotrebljavati sve njegove funkcije, morate odobriti prijenos poruka (pomoću postavki vašeg telefona, ovisno o modelu).

Napomena: putem multimedijalnog sustava može se čitati samo SMS SMS poruka. Druge vrste poruka ne mogu se čitati.



Ovisno o marki i modelu vašeg telefona, neke funkcije možda neće raditi.



Zaslon "SMS"

1. status poruke. Pročitana/nepročitana
2. ime/broj pošiljalatelja poruke
3. početak poruke
4. Datum primitka.
5. Kontekstualni izbornik.
6. Prethodna stranica.

Primanje SMS poruka



Multimedijски sustav obavještava vas o primitku nove SMS poruke putem poruke upozorenja u području **B**, koja se prikazuje na bilo kojem otvorenom izborniku.

Prema zadanim postavkama, nakon uparivanja i povezivanja telefona, nakon primanja nove poruke ona je dostupna na multimedijalnom sustavu.

Napomena: dostupne će biti samo poruke primljene nakon uparivanja i tijekom povezanosti telefona s multimedijalnim sustavom.

SMS

Čitanje SMS poruka



Tijekom vožnje SMS poruke može čitati umjetni glas multimedijskog sustava pritiskom na gumb "Reproduciraj" **7** ili možete nazvati pošiljalatelja pritiskom na gumb "Nazovi" **10**.

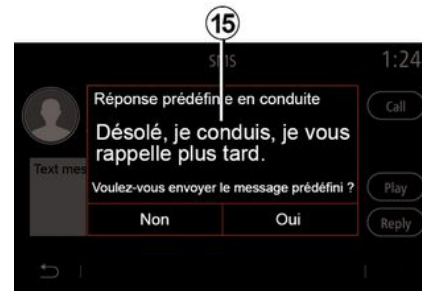
Multimedijски sustav može se upotrijebiti za otvaranje SMS pritiskom na "Poruka" **8** ili za odgovor na SMS pritiskom na "Odgovori" **9** kako bi se pogledale pojedinosti o SMS, ali samo kada je vozilo zaustavljeno.

Pojedinosti o SMS porukama



Kontakt možete pozvati izravno pritiskom na gumb "Nazovi" **11** ako je broj telefona spremljen u memoriji ili u telefonskom imeniku.

Umjetni glas multimedijskog sustava može pročitati poruku SMS u području **14** pritiskom na gumb "Reproduciraj" **12**, ili odgovoriti pritiskom na gumb **13**.



Napomena: multimedijalni sustav vam predlaže da tijekom vožnje šaljete unaprijed definirane poruke **15**.

PODEŠAVANJE TELEFONA

Izbornik "Postavke"

Kada je telefon povezan sa sustavom, na glavnom izborniku pritisnite "Telefon" ili prečac **A** u većini izbornika.

U kontekstualnom izborniku odaberite "Postavke" za pristup sljedećim postavkama:

- « Postavke govorne pošte » ;
- « Automatsko preuzimanje imenika » («UKLJUČENO / ISKLJUČENO») ;
- « Sortiraj po nazivu/Ime » ;
- « Automatski na čekanju » («UKLJUČENO / ISKLJUČENO») ;
- « Telef. melod. zvona » («UKLJUČENO / ISKLJUČENO») ;
- « SMS » («UKLJUČENO / ISKLJUČENO») ;
- « Privatni način » («UKLJUČENO / ISKLJUČENO») ;
- « Pomoć za p. telefon ».



« Postavke govorne pošte »

Upotrijebite ovu opciju za konfiguriranje postavki automatske sekretarice vašeg telefona.

Ako govorna pošta nije uspostavljena, upotrijebite zaslon postavki da biste odabrali svoj broj govorne pošte pomoću tipkovnice **B**, a zatim pritisnite "Spremi".



Iz sigurnosnih razloga, ova podešavanja vršite dok vozilo stoji.



"Melodija zvona telefona"

Iz glavnog izbornika pritisnite "Postavke", zatim "Zvuk", na kartici "Telefon" možete prilagoditi glasnoću:

- "Melodija zvona telefona";
- « Handsfree telefon ».

Za više informacija: ➔ 102.

« SMS »

Možete uključiti ili isključiti SMS.

« Privatni način »

Upotrijebite ovu opciju da biste omogućili da vas diskretan zvučni signal obavještava o dolaznom pozivu ili poruci bez ikakvog prikaza na multimedijском zaslonu.

« Pomoć za p. telefon »

PODEŠAVANJE TELEFONA

Upotrijebite ovu opciju za pristup vodiču o upotrebi sustava glasovnog prepoznavanja telefona putem multimedijskog sustava.



Ovisno o marki i modelu vašeg telefona, neke funkcije možda neće raditi.

BEŽIČNI PUNJAČ

Područje induksijskog punjenja

Uvod

Upotrijebite područje induksijskog punjenja **1** da biste napunili telefon bez kabela.

Ako je vozilo opremljeno, područje punjenja označeno je (ovisno o vozilu):

- pridruženim simbolom;
- i/ili

- status punjenja automatski se prikazuje na zaslonu sve dok je telefon postavljen u predviđenom području.

Njegov položaj može se razlikovati ovisno o vozilu. Dodatne informacije potražite u knjižici uputa vozila.



Napomena:

- za omogućavanje optimalne učinkovitosti punjenja, poželjno je s telefona ukloniti zaštitnu masku prije punjenja;
- cijela površina telefona mora biti poravnata s površinom podloge za punjenje radi optimalnog punjenja.

Postupak punjenja

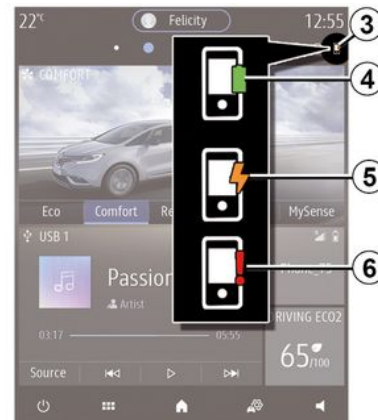
Postavite telefon **2** u područje induksijskog punjenja **1**. Punjenje automatski započinje i na zaslonu se prikazuje napredak punjenja **3**.

Punjenje telefona **2** prekida se u sljedećim slučajevima:

- u području punjenja indukcijom prepoznat je neki predmet **1**;

- područje punjenja indukcijom **1** se pregrijava. Ubrzo nakon pada temperature ponovno će se pokrenuti **2** postupak punjenja.

Napredak punjenja



Multimedijski sustav obavještava vas o stanju napunjenosti **3** vašeg telefona **2**.

- punjenje je dovršeno **4**;
- punjenje je u tijeku **5**;
- otkriven je predmet u području punjenja / predmet se pregrijava / postupak punjenja je prekinut **6**.

Napomena: multimedijski sustav oglasit će se ako se postupak punjenja vašeg telefona **2** prekine.

BEŽIČNI PUNJAČ

 Nipošto ne ostavljajte predmete (USB pogon, SD karticu, kreditnu karticu, karticu za pokretanje, nakit, ključeve, kovanice itd.) u području indukcijskog punjenja **1** tijekom punjenja telefona. Uklonite sve magnetske kartice ili kreditne kartice iz zaštitne maske za telefon prije postavljanja telefona u područje indukcijskog punjenja **1**

 Predmeti ostavljeni u području indukcijskog punjenja **1** mogu se pregrijati. Savjetujemo vam da ih stavite u područja predviđena za tu namjenu (pretinac za odlaganje, pretinac štitnika za sunce, itd.).

Uvod Android Auto™

"Android Auto™" je aplikacija pomoću koje možete replicirati svoj pametni telefon na zaslonu multimedijalnog sustava.

Napomena:

- aplikacija "Android Auto™" funkcionira samo ako je vaš pametni telefon povezan s priključkom vozila USB ili bežično putem Bluetooth® veze kako bi se omogućilo automatsko WIFI povezivanje sa sustavom;
- Kako bi aplikacija ispravno radila, kabel USB koji se koristi mora biti prepoznat od proizvođača vašeg pametnog telefona i ne smije biti dulji od 1,5 metara;
- kako bi aplikacija ispravno radila s WIFI, vaš pametni telefon mora biti uparen s multimedijским sustavom.

Za više informacija pogledajte ➔ 63.

Prva upotreba

Preuzmite i instalirajte aplikaciju "Android Auto™" s platforme za preuzimanje aplikacija na svoj pametni telefon.

Povežite svoj pametni telefon s USB priključkom multimedijskog sustava ili ga povežite pomoću

Bluetooth® za pokretanje WIFI veze.

Za korištenje aplikacije prihvatite zahtjeve na vašem pametnom telefonu.



Aplikacija je pokrenuta u multimedijском sustavu i trebala bi biti vidljiva s područja 1.

Ako prethodno opisan postupak ne uspije, ponovite radnju.

Uvod CarPlay™

"CarPlay™" je predinstalirana usluga na pametnom telefonu koja omogućuje upotrebu nekih aplikacija na vašem pametnom telefonu sa zaslona multimedijskog sustava.

Napomena:

- usluga "CarPlay™" funkcionira samo ako je uključena usluga SIRI i ako je vaš pametni telefon povezan s USB priključkom ili bežično pomoću Bluetooth® da biste omogućili automatsko povezivanje sa sustavom putem WIFI;
- Kako bi aplikacija ispravno radila, kabel USB koji se koristi mora biti prepoznat od proizvođača vašeg pametnog telefona i ne smije biti dulji od 1,5 metara;
- kako bi aplikacija ispravno radila s WIFI, vaš pametni telefon mora biti uparen s multimedijским sustavom.

Više informacija potražite u odjeljku "Uparivanje, uklanjanje telefona s popisa uparenih uređaja".

Prva upotreba

Povežite svoj pametni telefon s USB priključkom multimedijskog sustava ili ga povežite pomoću Bluetooth® za pokretanje WIFI veze.

Multimedijalni sustav nudi vam da:

- da ovlastite vezu i dijeljenje podataka;
- zapamtite preferencije za uređaj.

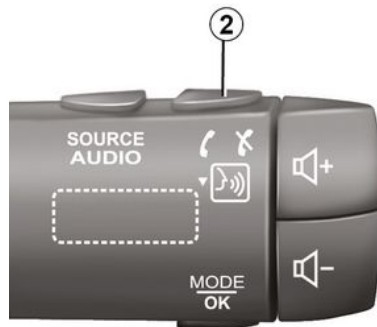
Za korištenje aplikacije prihvatite zahtjeve na vašem pametnom telefonu.



Funkcija je pokrenuta u multimedij-skom sustavu i trebala bi biti vidljiva s područja **1**.

Ako prethodno opisan postupak ne uspije, ponovite radnju.

Glasovno prepoznavanje



Kada aplikacije "Android Auto™" ili funkcija "CarPlay™" rade s vašim multimedijalnim sustavom, s pomoću gumba za glasovno prepoznavanje **2** u vozilu možete glasom upravljati nekim funkcijama pametnog telefona:

- Kratko pritisnite: uključivanje/is-ključivanje glasovnog prepoznavanja multimedijalnog sustava;
- pritisnite i držite: uključivanje/is-ključivanje glasovnog prepoznavanja za vaš telefon ako je povezan s multimedijским sustavom.

Napomena: kada upotrebljavate "Android Auto™" ili "CarPlay™", možete pristupiti aplikacijama za

navigaciju i glazbu vašeg pametnog telefona.

Te aplikacije zamijenit će slične aplikacije integrirane u vaš multimedijalni sustav koje su već pokrenute.

Može se koristiti samo jedna navigacija i to:

- « Android Auto™ » ;
- « CarPlay™ » ;
- ili ona integrirana u vaš multimedijalni sustav.

Napomena: pri upotrebi aplikacije "Android Auto™" ili usluge "CarPlay™" neke funkcije multimedijalnog sustava nastaviti će se izvoditi u pozadini. Na primjer, ako pokrenete aplikaciju "Android Auto™" ili "CarPlay™" i koristite se sustavom za navigaciju na pametnom telefonu dok na multimedijalnom sustavu radi radio, radio će se nastaviti emitirati.

ANDROID AUTO™ , CARPLAY™

Povratak na multimedijско суџе



Za povratak na суџе multimedij-
skog sustava, pritisnite gumb **3** na
zaslonu multimedijskog sustava.



i Funkcije dostupne u apli-
kaciji "Android Auto™" i
usluga "CarPlay™" ovise
od brenda i modela vašeg te-
lefona. Dodatne informacije
potražite na web-mjestu pro-
izvođača ako ono postoji.

i Prilikom upotrebe aplika-
cije "Android Auto™" ili
usluge "CarPlay™" za
rad je potreban prijenos mobil-
nih podataka koji može doves-
ti do dodatnih troškova koji ni-
su uključeni u vašu telefonsku
pretplatu.

UPRAVLJANJE APLIKACIJAMA

Izbornik "Aplikacije"

Na glavnom izborniku pritisnite "Aplikacije" ili "Aplikacije" za pristup sljedećim uslugama:

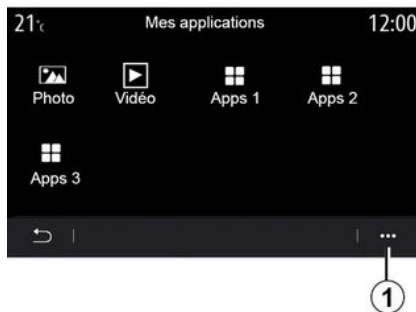
- aplikacijama koje su instalirane u vaš sustav za navigaciju
- « Slika » ;
- « Videozapis ».

Napomena: neke će usluge biti besplatno dostupne tijekom probnog razdoblja. Pretplatu možete produžiti iz svog vozila ili na internetu putem web-mjesta <https://renault-connect.renault.com>.

Napomena:

- određene su usluge dostupne besplatno tijekom ograničenog probnog razdoblja. Pretplatu možete produžiti iz svog vozila ili online;
- Neke aplikacije pojavljuju se u izborniku samo ako je sustav povezan s povezanim uslugama.

Kontekstualni izbornik



U kontekstualnom izborniku **1** možete:

- ponovno organizirati svoje aplikacije pomoću tehnike povlačenja i ispuštanja;
- obrisati aplikaciju pritiskom gumba za brisanje "X". Ako brisanje aplikacije nije moguće, gumb za brisanje neće se prikazati;
- uključivanje obavijesti
- pristupite funkciji "Upravitelj aplikacija".



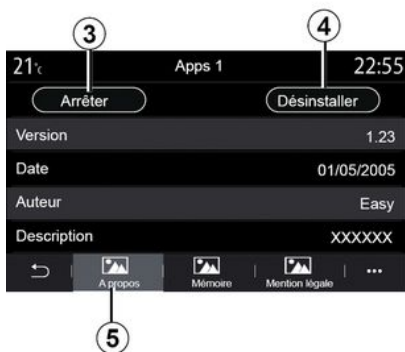
"Upravitelj aplikacija"

Upotrijebite izbornik "Upravitelj aplikacija" da biste vidjeli aplikacije **2** koje su trenutno pokrenute u vašem multimedijском sustavu.

Napomena:

- aplikacijama "Slika" i "Videozapis" ne upravlja "Upravitelj aplikacija";
- aplikacije koje su pokrenute zaustaviti će se čim se multimedijски sustav isključi;
- broj aplikacija ograničen je u skladu s prostorom za pohranu sustava.

UPRAVLJANJE APLIKACIJAMA



Odaberite jednu od aplikacija **2**. U kartici "Više informacija" **5** možete pristupiti informacijama o aplikaciji (verzija, datum valjanosti ili izrade, naziv itd.).

Možete:

- "zaustaviti aplikaciju" **3**;
- "deinstalirati aplikaciju" **4**.



Upotrebom kartice "Memorija" **7** možete pristupiti sljedećim informacijama:

- veličina pohranjivanja aplikacije;
- veličini spremišta aplikacijskih podataka (glazba, fotografije itd.);
- ukupna veličina spremišta aplikacija.

Na kontekstualnom izborniku **6** možete izbrisati podatke o aplikacijama.



Iz kartice "Pravne napomene" **8** možete pristupiti informacijama o dozvolama, ako su dostupne.

UKLJUČIVANJE USLUGA

Uključivanje usluga

Da bi povezane usluge vašeg vozila mogle funkcionirati (prometne informacije u stvarnom vremenu, potražite POI na mreži, daljinsko upravljanje vozilom putem pametnog telefona itd.), prvo ih morate ih uključiti.

Aktiviranje usluga također omogućuje automatsko ažuriranje sustava i karata. Pogledajte poglavlje o "Ažuriranju sustava i karata".

Napomena:

- uključivanje usluga besplatno je tijekom određenog vremena nakon isporuke vašeg vozila;
- aktiviranje usluga ovisi o zemlji u kojoj se vozilo prodaje.



Proizvođač poduzima sve potrebne mjere opreza da bi osigurao potpuno sigurnu obradu vaših podataka.



Ako povezane usluge još nisu aktivirane, multimedijски sustav predlaže da zahtjev za aktivaciju pošaljete poslužitelju pritiskom na "Veza", a zatim potvrdite zahtjev pritiskom na "Aktiviraj" **2**.

Za više informacija pritisnite gumb "Pojediniosti" **1**.

Napomena: budući da usluge treba aktivirati samo jednom, komanda "Veza" neće biti dostupna tijekom vremena potrebnog za aktiviranje usluga (do 72 sata).

Prikupljanje podataka



Da bi usluge mogle raditi, vaše vozilo prikuplja podatke o svom položaju i stanju rada.

Ti se podatci mogu podijeliti s našim partnerima ili pružateljima usluga.

Ti su podaci osobne prirode.

Multimedijски sustav predlaže da aktivirate prikupljanje podataka. Pritisnite "Prihvati sve" **3** za uključivanje ili "Odbij sve" **4** za isključivanje prikupljanja podataka.

UKLJUČIVANJE USLUGA

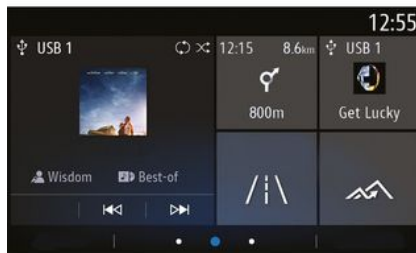
5



Nakon potvrde vašeg zahtjeva za aktivacijom usluge, kada pokrenete multimedijски sustav, od vas će se zatražiti da aktivirate ili deaktivirate prikupljanje podataka.

Izaberite "ON" za uključivanje ili "OFF" za isključivanje prikupljanja podataka, a zatim pritisnite "U redu" za potvrdu.

Privremeni prekid prikupljanja podataka



Prikupljanje podataka o vozilu može se privremeno prekinuti.

Da biste to učinili, prilikom pokretanja vozila prikupljanje podataka postavite na "OFF".

Prikupljanje podataka možete prekinuti u bilo kojem trenutku iz izbornika "Postavke", na kartici "Sustav", iz izbornika "Upravljanje uređajima" i na kartici "Podaci" ili pritiskom na ikonu statusa signala prijema 5 za izravan pristup izborniku "Podaci".

Za više informacija o ikoni statusa prijema 5, pogledajte odjeljak "Postavke sustava".

Usluge će biti onemogućene, osim obaveznih sigurnosnih funkcija koje se odnose na automatski hitni poziv u slučaju nesreće.

 Proizvođač poduzima sve potrebne mjere opreza da bi osigurao potpuno sigurnu obradu vaših podataka.

Zaštita podataka

Podatke iz vašeg vozila obrađuje proizvođač, odobreni distributeri i drugi subjekti u grupi proizvođača. Pojednostaki proizvođača dostupne su na njegovu web-mjestu i na posljednjoj stranici korisničkog priručnika vozila.

Vaši osobni podaci mogu se koristiti za:

- podatke koje je proizvođač prikupio o vama i njihovu provjeru;
- ispravljanje svih netočnih podataka;
- uklanjanje podataka koji se odnose na vas;

UKLJUČIVANJE USLUGA

- kopiju svojih podataka kako biste ih ponovno iskoristili drugdje;
- u bilo kojem se trenutku možete usprotiviti upotrebi vaših podataka;
- zamrznute upotrebe svojih podataka.

Stranka se ima pravo usprotiviti obradi svojih osobnih podataka, posebno ako se koriste u svrhu potencijalne prodaje ili profiliranje.

Zaštita osobnih podataka

Neovisno o tome odlučite li uskratiti dijeljenje podataka, podaci o korištenju vozila proslijedit će se proizvođaču i relevantnim partnerima/podružnicama u sljedeće svrhe:

- za omogućavanje rada i održavanja vašeg vozila;
- poboljšanje životnog ciklusa vašeg vozila.

Svrha upotrebe ovih podataka nije komercijalno ispitivanje, već kontinuirano poboljšanje vozila proizvođača i sprječavanje problema koji mogu ometati njihov svakodnevni rad.

Za više informacija na web-mjestu proizvođača dostupna su pravila o zaštiti podataka, čiju adresu možete pronaći u korisničkom priručniku vozila.

Istek usluga

Usluge su uključene tijekom ograničenog vremenskog razdoblja. Po isteku tog razdoblja, usluge prestaju funkcionirati. Da biste ponovno aktivirali usluge, pogledajte odlomak pod naslovom "Kupnja i obnova usluga".



Proizvođač poduzima sve potrebne mjere opreza da bi osigurao potpuno sigurnu obradu vaših podataka.

AŽURIRANJE SUSTAVA I KARATA

Izbornik "Informacije"

U izborniku "Informacije" odaberite karticu "Sustav".

Upotrijebite ovaj izbornik za prikaz raznih informacija i ažuriranje sustava i navigacijskih karata.

Sustav automatski predlaže ažuriranja.

5

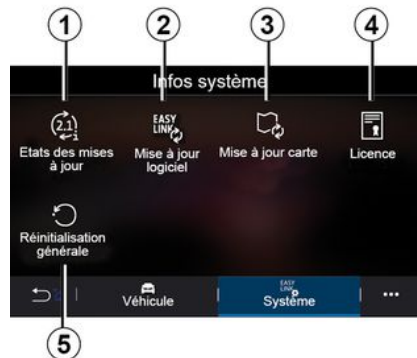


Neke instalacije ažuriranja mogu vaše vozilo učiniti privremeno nedostupnim za upotrebu. Ako je to slučaj, pogledajte indikacije prikazane na zaslonu.



Iz sigurnosnih razloga, ova podešavanja vršite dok vozilo stoji.

Zaslon "Informacije o sustavu"



1. « Status ažuriranja » ;
2. « Ažuriranje softvera » ;
3. « Ažuriranje kartografije » ;
4. « Licenca » ;
5. « Vрати на tvorničke postavke ».



« Status ažuriranja » 1

Ovaj izbornik pruža informacije o napretku ažuriranja multimedijskog sustava i navigacijskih karata:

- naziv ažuriranja;
- stanje ažuriranja.

Napomena: izbornik "Status ažuriranja" 1 dostupan je kada je ažuriranje u tijeku.

Ažuriranje multimedijskog sustava

« Ažuriranje softvera » 2

Taj izbornik omogućuje sljedeće:

AŽURIRANJE SUSTAVA I KARATA

- pregledajte trenutnu verziju softvera i serijski broj multimedijskog sustava;
- saznajte datum zadnjeg ažuriranja;
- provjeravanje je li neko ažuriranje dostupno
- ažurirajte različite sustave iz multimedijskog sustava.

Napomena:

- bit ćete obaviješteni putem Obavijesti ako je ažuriranje dostupno. Pogledajte odjeljak "Upravljanje obavijestima";
- ažuriranja se mogu pretražiti i preuzimati samo ako se vaše vozilo nalazi na zemljopisnom području pokrivenom mobilnom mrežom. Za više informacija pogledajte ➔ 102.

Ako je dostupno novo ažuriranje, nakon isključivanja motora na zaslonu vašeg multimedijalnog sustava prikazat će se obavijest o tome.



Prije početka instalacije parkirajte vozilo izvan prometa i primijenite parkirnu kočnicu.

cu.



Nemojte pokretati motor u zatvorenim prostorima: ispušni plinovi su otrovni.



Nemojte parkirati vozilo niti pokretati motor na mjestima gdje ima zapaljivih tvari i materijala, kao što su trava i lišće, koji mogu doći u dodir s vrućim ispušnim sustavom.



6

Slijedite upute prikazane na zaslonu multimedijskog sustava da biste nastavili s instalacijom.

Ažuriranja možete tražiti i izravno pritiskom na "Provjeri dostupna ažuriranja" 6. Nakon pretraživanja multimedijskog sustava možete pristupiti sljedećem ažuriranju ako je dostupno 7.



Pokrenite instalaciju ažuriranja 7 pritiskom na "Instaliraj" 8.

Slijedite upute prikazane na zaslonu multimedijalnog sustava. Nakon što pritisnete gumb "U redu" za potvrdu instalacije možete napustiti vozilo, bez čekanja da se ažuriranje završi.

5

AŽURIRANJE SUSTAVA I KARATA

Ažuriranje navigacijskih karata

« Ažuriranje karte » 3

Možete pregledati popis država **9** instaliranih u sustavu za navigaciju.

Samo ona zemlja registrirana kao omiljena **10** ažurirat će se automatski.

Za ažuriranje karata prvo provjerite jesu li sve usluge vozila aktivirane ➔ **85**.

Promjena omiljene zemlje

Omiljena zemlja **10** može se promijeniti samo jednom putem multimedijskog sustava. Omiljena zemlja može se definirati nakon što preuzmete vozilo i kad se usluge aktiviraju.



Poruka koja se pojavljuje na zaslonu vašeg multimedijskog sustava nudi vam pronalaženje vozila kako bi se otkrila omiljena zemlja.

Ako želite ponovno promijeniti omiljenu zemlju **10** obratite se ovlaštenom zastupniku prodavača.

Napomena: vaša se omiljena zemlja prema zadanim postavkama temelji na otkrivenom mjestu vozila.

Ručno ažuriranje navigacijskih karata

Potrebno je redovito ažurirati karte. Za sve zemlje karte se moraju ručno ažurirati pomoću pogona USB (to utječe i na vozila koja nisu opremljena navigacijskim sustavom).

Napomena:

- pogon USB se mora FAT32 formatirati i mora imati kapacitet od minimalno 32 GB i maksimalno 64 GB;
- USB izbrisivi memorijski pogon ne isporučuje se sa sustavom.

Da biste ažurirali karte **s računala**, idite na <https://renault-connect.renault.com>, a zatim se povežite sa svojim računom "My Renault".

Vozilo se mora identificirati prije ažuriranja karti. Vozilo se identificira pomoću:

- VIN (identifikacijski broj vozila);
- virtualna slika vozila pomoću memorijskog pogona USB.

Ažuriranja za vozilo VIN

Pomoću računala prijavite se u svoj račun "My Renault" i preuzmite softver Map Toolbox, a zatim unesite VIN vozila za ažuriranje. Softver Alliance CONNECT Toolbox prikazuje dostupne vrste ažuriranja:

- "Ažuriranje dovršeno";
- "Ažuriranje dostupno za zemlju".

Napomena: na popisu "Ažuriranja su dostupna za zemlju" predlažu se samo države u kojima je dostupno ažuriranje za odabrano vozilo.

AŽURIRANJE SUSTAVA I KARATA



Odgovornost korisnika tijekom ažuriranja. Vrlo je važno pažljivo slijediti upute tijekom ažuriranja. Nepoštivanje ovih uputa (uklanjanje USB memorijskog pogona itd.) može oštetiti i podatke i nanijeti im nepovratnu štetu.

Odaberite ažuriranja koja želite instalirati na multimedijalni sustav, a zatim preuzmite ažuriranja na USB memorijski pogon.

Nakon što se podaci preuzmu na USB memorijski pogon možete ga ukloniti USB s računala, izbacivši ga prije uklanjanja, a zatim idite u svoje vozilo.

U vozilu umetnite USB pogon u USB priključak vozila. Multimedijски sustav otkriva nove aplikacije i nudi ih da se instaliraju. Slijedite upute prikazane na zaslonu multimedijalnog sustava.

Ovaj postupak ažuriranja mora se provesti dok motor radi u slučaju vozila s unutrašnjim izgaranjem i s uključenim motorom u slučaju hibridnih i električnih vozila.

Napomena: nakon što USB izbrisivi memorijski pogon umetnete u USB

priključak vozila, nemojte provoditi nikakve zahvate na multimedijском sustavu, njegovim komandama ili na bilo kojim drugim uređajima vozila (telefon, audiosustav, navigacijski sustav itd.) da biste izbjegli prekidanje postupka ažuriranja.

Kad je postupak ažuriranja dovršen, možete ukloniti USB memorijski pogon sa svog vozila.



Da biste imali koristi od ažuriranih karata i ograničenja brzine, preporučuje se da redovito instalirate ažuriranja putem web-mjesta: **<https://renault-connect.renault.com>**.



Karte i ograničenja brzine ažuriraju se istovremeno. Na vozilima koja nisu opremljena navigacijom, potrebno je također izvršiti ažuriranja kako bi se ažurirale oznake ograničenja brzine.

Ažuriranje izradom virtualne slike svog vozila s pomoću USB pogona

U svom vozilu umetnite USB formatirani pogon FAT32 koji ima kapacitet od minimalno 32 GB i maksimalno 64 GB u priključak vozila USB, a zatim pričekajte 10 sekundi (uvjerite se na nije priključen nije dan drugi pogon USB).

Multimedijски sustav sprema virtualnu sliku vašeg vozila na pogon USB, što omogućava da softver Alliance CONNECT Toolbox prepozna dostupna ažuriranja za vaš navigacijski sustav.

Nakon snimanja virtualne slike uklonite USB memorijski pogon iz USB priključka vozila, a zatim idite na računalo.

AŽURIRANJE SUSTAVA I KARATA

5



Svaki se novi umetnuti USB memorijski pogon analizira i njegova se slika pohranjuje u multimedijalni sustav. Ovisno o veličini USB izbrisivog memorijskog pogona, zaslon multimedije može se postaviti u stanje pripravnosti. Pričekajte nekoliko sekundi. Koristite samo USB izbrisive memorijske pogone koji su sukladni važećim nacionalnim zahtjevima.

Na svom računalu preuzmite softver Alliance CONNECT Toolbox, a zatim umetnite pogon USB koji sadržava virtualnu sliku vašeg vozila. Softver Alliance CONNECT Toolbox prikazuje dostupne vrste ažuriranja:

- "Ažuriranje dovršeno";
- "Ažuriranje dostupno za zemlju".

Napomena: na popisu "Ažuriranja su dostupna za zemlju" predlažu se samo države u kojima je dostupno ažuriranje za odabrano vozilo. Odaberite ažuriranja koja želite instalirati na multimedijalni sustav,

a zatim preuzmite ažuriranja na USB memorijski pogon.

Nakon što se podaci preuzmu na USB memorijski pogon možete ga ukloniti USB s računala, izbacivši ga prije uklanjanja, a zatim idite u svoje vozilo.

U vozilu umetnite USB pogon u USB priključak vozila. Multimedijski sustav otkriva nove aplikacije i nudi ih da se instaliraju. Slijedite upute prikazane na zaslonu multimedijalnog sustava.

Ovaj postupak ažuriranja mora se provesti dok motor radi u slučaju vozila s unutrašnjim izgaranjem i s uključenim motorom u slučaju hibridnih i električnih vozila.

Napomena: nakon što USB izbrisivi memorijski pogon umetnete u USB priključak vozila, nemojte provoditi nikakve zahvate na multimedijском sustavu, njegovim komandama ili na bilo kojim drugim uređajima vozila (telefon, audiosustav, navigacijski sustav itd.) da biste izbjegli prekidanje postupka ažuriranja.

Kad je postupak ažuriranja dovršen, možete ukloniti USB memorijski pogon sa svog vozila.



Nemojte parkirati vozilo niti pokretati motor na mjestima gdje ima zapaljivih tvari i materijala, kao što su trava i lišće, koji mogu doći u dodir s vrućim ispušnim sustavom.



Nemojte pokretati motor u zatvorenim prostorima: ispušni plinovi su otrovni.

Uvod

Vašem korisničkom računu "My Alpine" možete pristupiti tako da preuzmete aplikaciju "My Alpine".

Napomena:

- aplikacija "My Alpine" se neprekidno razvija. Povezujte se redovito da biste obogatili svoj račun novim značajkama;
- Dodatne informacije o kompatibilnim telefonima zatražite od odobrenog dobavljača.



Kada upotrebljavate aplikaciju "My Alpine", upotrebljavate internet-sku vezu na telefonu (podložno naplati i ograničenjima koja nameće vaš mobilni operater).

S korisničkog računa "My Alpine" možete komunicirati s vozilom i preuzeti informacije:

- pregledajte podatke o vozilu;
- pristupite povijesti održavanja vašeg vozila i zakažite termin;
- locirajte mjesto na kojem je vozilo parkirano;

- pregledavajte i upravljajte ugovorima i uslugama;
- pročitajte E-Guide vozila;
- pronađite ovlaštenog predstavnika marke u blizini;
- ...

Napomena:

- dostupnost nekih funkcija ovisi o opremi vozila, pretplati na ugovore o uslugama i zakonodavstvu u zemlji;
- nekim je funkcijama moguće pristupiti samo na pametnom telefonu pomoću aplikacije "My Alpine".
- usluge moraju biti aktivirane radi omogućivanja upravljanja vozilom na daljinu. Pogledajte poglavlje "Aktiviranje usluga";

Izradite "My Alpine" korisnički račun

Za pristup funkcijama "My Alpine" morate na web-mjestu ili u aplikaciji "My Alpine" izraditi korisnički račun.

Na web-mjestu:

- Odaberite "Kreiraj račun" na početnoj stranici;
- unesite podatke potrebne za izradu računa.

U aplikaciji:

- odaberite "Prijava" na glavnom izborniku aplikacije;
- unesite podatke potrebne za izradu računa.

E-poruka s potvrdom bit će poslana na prethodno navedenu adresu e-pošte.

Za završetak izrade "My Alpine" računa kliknite na vezu prikazanu u e-poruci s potvrdom.

Napomena: možete koristiti isto korisničko ime i lozinku za prijavu na svoj korisnički račun na webu.

Registrirajte svoje vozilo na "My Alpine" računu

Na vašem računu "My Alpine" kliknite "Dodaj vozilo", zatim ručno dodajte VIN (identifikacijski broj vozila) ili registracijski broj vozila ili ga potražite.

Sinkronizirajte račun "My Alpine" s vozilom

Za upotrebu ove aplikacije vaš pametni telefon mora biti uparen s multimedijским sustavom.

Više informacija potražite u odjeljku "Uparivanje, uklanjanje telefona s popisa uparenih uređaja".

Napomena:

MY ALPINE

- ako želite sinkronizirati aplikaciju "My Alpine" sa svojim vozilom, morate se nalaziti u vozilu, biti parkirani na području na kojem je dostupna mrežna pokrivenost, a multi-medijski sustav vozila mora biti uključen;
- ako aplikacija "My Alpine" i vozilo nisu sinkronizirani, nećete moći pristupiti servisnim pregledima.

U aplikaciji "My Alpine":

- prijavite se na svoj račun;
- u glavnom izborniku aplikacije pritisnite gumb "Sinkroniziraj moje vozilo" i još ga jednom pritisnite za potvrdu;
- slijedite upute prikazane na zaslonu multimedijalnog sustava.

Kada je "My Alpine" račun povezan s multimedijalnim sustavom, sinkronizacija će se automatski pokrenuti.

Obnavljanje usluge

Da biste obnovili jednu od svojih usluga koje ubrzo ističu, idite na karticu "Store" u vašem računu "My Alpine".

Nakon toga pritisnite "Obnovi" i slijedite upute korak po korak.

IZNAJMLJIVANJE VOZILA I ODRICANJE OD NJEGA

Posuđivanje vozila

Pravne informacije

Kada posuđujete svoje vozilo dužni ste obavijestiti osobu ili osobe kojima ga posuđujete da će vozilo biti spojeno i prikupljati osobne podatke kao što je lokacija vozila (pogledajte opće uvjete prodaje povezanih usluga).

Prikupljanje podataka

Prikupljanje podataka o vozilu može se privremeno prekinuti.

Da biste to učinili, prilikom pokretanja vozila i prikazivanja prozora "Sigurnost i povjerljivost" na središnjem zaslonu, odaberite "OFF" za prikupljanje podataka.

Usluge će biti onemogućene, osim obaveznih funkcija povezanih sa sigurnošću kao što su automatski hitni poziv u slučaju nesreće.

Odricanje od vozila

Brisanje osobnih podataka

Prilikom prodaje vozila obavezno izbrišite sve osobne podatke pohranjene u vozilu ili izvan njega.

Da biste to učinili, ugrađeni sustav vratite u izvorno stanje, a svoje vozilo izbrišite iz svog računa "My Renault".

Resetiranje sustava

Da biste to učinili, uključite multi-medijski sustav svog vozila.

Na glavnom izborniku pritisnite "Informacije o vozilu", a zatim karticu "Sustav" i "Općenito ponovno postavljanje".

Napomena: sustav je moguće poništiti samo iz profila administratora.

Napomena: sustav je moguće poništiti samo iz profila administratora. Resetiranje sustava briše instalirane aplikacije.



Obratite se ovlaštenom predstavniku marke za ponovno instaliranje aplikacija.

Brisanje vašeg vozila iz vašeg računa "My Alpine"

Prilikom daljnje prodaje vozila, također je važno izbrisati svoje staro vozilo iz računa "My Alpine".

Da biste to učinili, spojite se na svoj račun "My Alpine" i izbrišite vozilo.

KAMERA ZA VOŽNJU UNATRAG

Izbornik "Kamera za pogled straga"

Na glavnom izborniku pritisnite "Postavke", a zatim karticu "Vozi-lo" i odaberite "Pomoć pri parkira-nju". Upotrijebite ovaj izbornik za konfiguriranje kamere za vožnju unatrag.

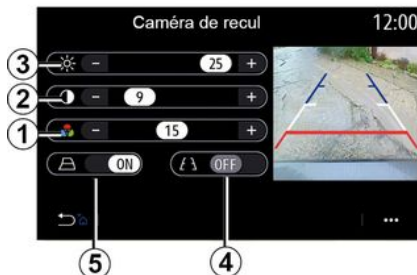
Dodatne informacije o kameri za vožnju unazad potražite u korisničkom priručniku vozila.

Napomena:

- pripazite da kamere nisu prekrivene (prljavštinom, blatom, snijegom itd.);
- prikaz kamere za vožnju unazad više nije dostupan (zamijenjen je crnim zaslonom) pri brzini vozila većoj od oko 10 km/h, ovisno o lokalnim propisima. Na zaslonu se prikazuje upozorenje da je vaša brzina prevelika.



Iz sigurnosnih razloga, ova podešavanja vršite dok vozilo stoji.



"Podešavanje slike"

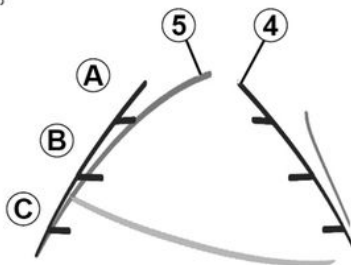
Možete podesiti sljedeće postavke:

- svjetlina **3**;
- kontrast **2**;
- boja **1**.

"Linije navođenja"

Možete uključiti ili isključiti pomične indikatore udaljenosti **5** koji pokazuju putanju vozila ovisno o položaju upravljača.

35987



Fiksne linije navođenja 4

Fiksni indikator udaljenosti uključuje oznake u boji **A**, **B** i **C** koje označavaju udaljenost iza vozila:

- **A** (plava) na otprilike 120 centimetara od vozila;
- **B** (bijela) na otprilike 60 centimetara od vozila;
- **C** (crvena) na otprilike 30 centimetara od vozila.

Pomični indikator udaljenosti 5 (ovisno o vozilu)

Prema zadanim postavkama prikazuje se u žutoj boji na multimedijskom zaslonu. Označava putanju vozila ovisno o položaju upravljača.

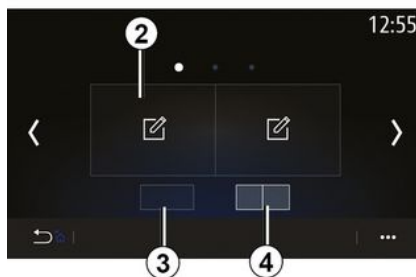
ALPINE TELEMETRICS



Da biste aplikaciji Alpine Telemetrics pristupili s početnog zaslona, pritisnite "Aplikacije" **1**, a zatim odaberite Alpine Telemetrics.

Napomena:

- dostupnost aplikacije Alpine Telemetrics ovisi o zemlji u kojoj se vozilo prodaje;
- dostupnost aplikacije Alpine Telemetrics ovisi o razini opreme vašeg vozila.



Alpine Telemetrics je aplikacija s prilagodljivim prikazom putem widgeta.

Widget možete odabrati tako da pritisnete **2**.

Možete prilagoditi prikaz widgeta tako da pritisnete:

- **3** za prikaz jednog widgeta po stranici;
- **4** za prikaz dva widgeta po stranici.



Mjere opreza za rukovanje sustavom

Rukujte kontrolama i čitajte podatke na zaslonu samo kada to uvjeti na cesti dopuštaju.



Ova je funkcija dodatna pomoć. Ona dakle ne može, u niti jednom slučaju, zamijeniti oprez niti odgovornost vozača.

Vozač uvijek mora paziti na prometna pravila.

Aplikacija Alpine Telemetrics može se koristiti za prikaz sljedećih funkcija:

- "Manometri" 1 i 2 (prilagodljivo);
- "Trakasti grafikoni" (6 prilagodljivih trakastih grafikona);
- "Performanse" 0 do 100 km/h, 0 do 400 m itd.);
- "GG dijagram" (mjerenje poprečnog i uzdužnog ubrzanja);
- "Grafovi motora" (snaga i zakretni moment motora);

ALPINE TELEMETRICS

- "Mjenjač s dvostrukom spojkom" (informacije o mjenjaču: temperatura, uključeni stupanj prijenosa itd.);
- « Stopwatch " (ručno bilježenje prolaznog vremena itd.);
- « Auto Stopwatch " (automatsko bilježenje prolaznog vremena itd.).

"Manometri" 5



Funkcija se može upotrebljavati za prikaz jednog **5** ili dva **6** prilagodljiva widgeta manometra u postavkama vozila.

Postavke manometra

Da biste prilagodili manometre, pritisnite jedan od manometara prikazanih na zaslonu multimedijalnog sustava i odaberite željenu postavku.

jalnog sustava i odaberite željenu postavku.



Iz sigurnosnih razloga, ova podešavanja vršite dok vozilo stoji.

Možete odabrati prikaz sljedećih postavki:

- "Zakretni moment";
- "Energija";
- "Turbo tlak";
- "Temperatura ulja";
- "Tlak ulja";
- "Tlak kočnice";
- "Temperatura vode";
- « Brzina » ;
- "Kut upravljača";
- "Bočno ubrzanje";
- "Postotak papučice gasa";
- "Temperatura spojki";
- "Broj okretaja motora".

"Zakretni moment" (Nm)

Označava dostupnu razinu zakretnog momenta (u Newton-metrima).

"Snaga" (ch)

Prikazuje snagu motora u stvarnom vremenu (u konjskim snagama DIN).

"Turbo tlak" (mBar)

Označava upotrebu turbokompresora u stvarnom vremenu i dostupnu zalihu turbo punjenja (u milibarima).

"Temperatura ulja" (°C ili °F)

Označava temperaturu (u stupnjevima Celzijusa) ulja u motoru.

"Tlak ulja" (bar)

Označava tlak ulja u motoru (u barima). Tlak mora uvijek biti veći od 0,7 bar.

"Tlak kočnice" (bar)

Označava tlak (u barima) u kočionom sustavu. Što je tlak viši, to je kočenje jače.

"Temperatura vode" (°C ili °F)

Označava temperaturu (u stupnjevima Celzijusa ili Fahrenheita) rashladne tekućine.

Napomena: radna temperatura mora biti manja od 115 °C, ako je temperatura veća, na instrumentnoj ploči prikazuje se poruka.

"Brzina" (km/h ili mph)

Označava brzinu vozila (u kilometrima na sat ili miljama na sat).

"Kut upravljača" (°)

Označava kut upravljača (u stupnjevima).

"Bočno ubrzanje" (G)

ALPINE TELEMETRICS

Označava poprečno i uzdužno ubrzanje (u "G »).

"Postotak papučice gasa" (%)

Označava položaj pritiska papučice gasa u postotku (od 0 do 100).

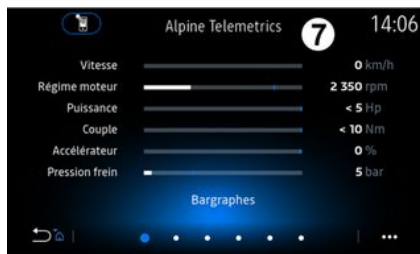
"Temperatura spojki" (°C ili °F)

Označava temperaturu sustava spojke (u stupnjevima Celzijusa).

"Broj okretaja motora" (RPM)

Označava broj okretaja motora (u o/min).

"Stupčasti grafikoni"



Funkcija prikazuje šest stupčastih grafikona.

- « Brzina » ;

- "Energija";
- "Postotak papučice gasa";
- "Tlak kočnice";
- "Broj okretaja motora";
- "Zatezni moment".

"Zatezni moment" (Nm)

Označava dostupnu razinu zakretnog momenta (u Newton-metrima).

"Energija" (ch)

Prikazuje snagu motora u stvarnom vremenu (u konjskim snagama, DIN).

"Tlak kočnice" (bar)

Označava tlak (u barima) u kočionom sustavu. Što je tlak viši, to je kočenje jače.

"Brzina" (km/h ili mph)

Označava brzinu vozila (u kilometrima na sat ili miljama na sat).

"Kut upravljača" (°)

Označava kut upravljača (u stupnjevima).

"Bočno ubrzanje" (G)

Označava poprečno i uzdužno ubrzanje (u "G").

"Postotak papučice gasa" (%)

Označava položaj pritiska papučice gasa u postotku (od 0 do 100).

"Temperatura ulja mjenjača" (°C ili °F)

Označava temperaturu (u stupnjevima Celzijusa ili Fahrenheita) ulja u mjenjaču.

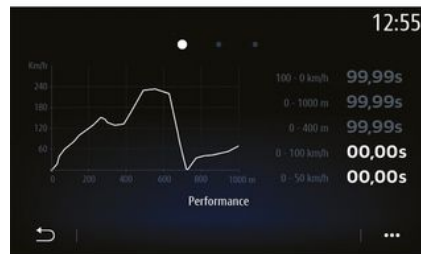
"Temperatura spojki" (°C ili °F)

Označava temperaturu sustava spojke (u stupnjevima Celzijusa).

"Broj okretaja motora" (RPM)

Označava broj okretaja motora (u o/min).

"Performanse"



Mjerenje performansi je automatsko i započinje nakon otkrivanja brzine veće od 0 km/h. Automatski se ponovno pokreće nakon zaus-tavljanja dužeg od dvije sekunde.

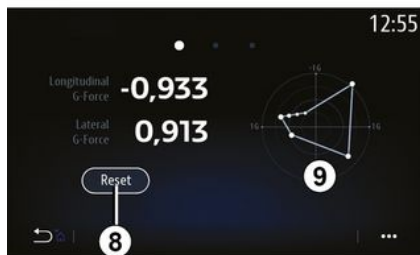
6

Performanse koje se mjere su sljedeće:

- 0-50 km/h;
- 0-100 km/h;
- 0-400 metara;
- 100-0 km/h;
- 0-1000 metara.

Napomena: testiranje možete provesti i na kraćim udaljenostima. Parametri 0 - 400 metara i 0 - 1000 metara ostat će stoga na nuli.

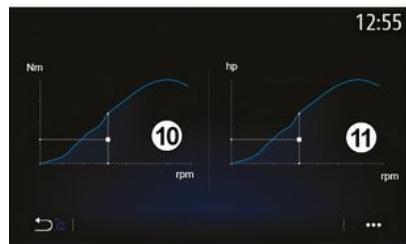
"GG diagram"



Zaslon 9 omogućava pregled povijesti vrijednosti spremljenih u multi-medijskom sustavu.

Da biste zaslon vratili na nulu, pritisnite "Reset" **8**.

"Grafovi motora"



Ta se funkcija može koristiti za prikaz:

- zakretni moment motora **10** (u Newton metrima);
- snaga motora **11** u stvarnom vremenu (konjske snage DIN).

"Mjenjač s dvostrukom spojkom"

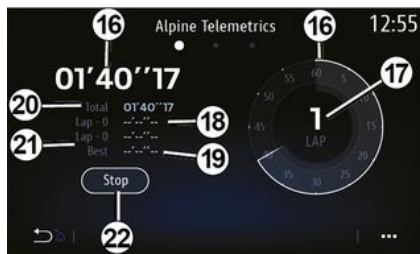


Funkcija se može upotrebljavati za reprodukciju animacije koja prikazuje rad mjenjača s dvostrukom spojkom **12** i pruža sljedeće podatke:

- temperatura spojke **13**;
- uključeni stupanj prijenosa (razlika u brzini navedenoj na zaslonu i na instrumentnoj ploči može biti otprilike dvije sekunde) **14**;
- naprijed odabran stupanj prijenosa **15**.

ALPINE TELEMETRICS

"Stopwatch"



Ta funkcija omogućuje prikaz sljedećih informacija:

- štoperice **16**;
- ukupno vrijeme **20**;
- vrijeme proteklo od početka kruga **18**;
- vrijeme u dva prethodna kruga **21**;
- najbolje vrijeme kruga **19**;
- broj krugova **17**.

Da biste pokrenuli štopericu, pritisnite gumb "Početak" ili na štoperici **22**, a zatim pri svakom pritisku štoperice **22**, sustav bilježi vrijeme kruga.

To se vrijeme prikazuje u vremenu posljednjeg kruga **18** bez zaustavljanja glavne štoperice.

Napomena: kada pritisnete gumb "Početak" **22**, gumb "Stani" zamjenjuje funkciju "Početka".

Jednim pritiskom na gumb "Stani" zaustavlja se štoperica (vrijeme se i dalje prikazuje).

Pritiskanjem gumba "Reset" brišu se sve informacije, a zajednička se štoperica vraća na nulu.

Napomena: kada pritisnete gumb "Stani" **22**, gumb "Reset" zamjenjuje funkciju "Stani".

"Automatska štoperica"

Štoperica ima automatsku funkciju. Nakon odabira početne točke pritisnite "Ready" **22** za pokretanje mjerača vremena kruga.

Ta funkcija sprema položaj vozila GPS na početku kruga. Svaki put kada vozilo prijeđe taj položaj GPS, sustav sprema vrijeme kruga.

Napomena: u automatskom načinu rada gumb "Stani" **22** postaje "Ready ».

PODEŠAVANJA SUSTAVA

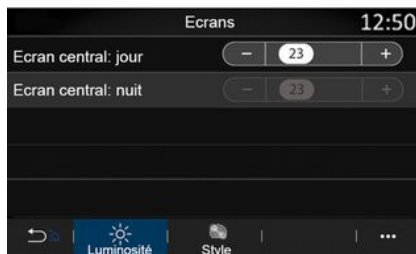
Izbornik "Sustav"

Na početnom zaslonu pritisnite "Postavke", a zatim "Sustav". Ovaj izbornik omogućuje podešavanje sljedećih parametara:

- « Zaslon » ;
- « Zvuk » ;
- « Jezik » ;
- « Tipkovnica » ;
- « Datum i vrijeme » ;
- « Upravljanje uređajima » ;
- « Početni izbornik » ;
- « Korisnički profil ».



Iz sigurnosnih razloga, ova podešavanja vršite dok vozilo stoji.

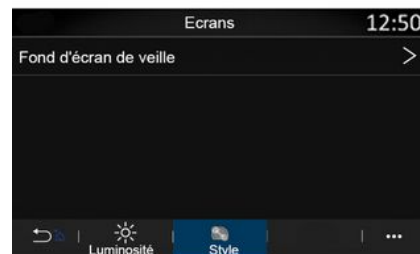


« Zaslon »

Na kartici "Svjetlina" **1** možete podesiti svjetlinu:

- na multimedijalnom zaslonu;
- ...

Prilagodite osvjetljenje pritiskom na "+" ili "-" ili uključite/isključite funkcije.



Na kartici "Srti" **2** možete odabrati sliku za prilagođavanje pozadine zaslona za čekanje multimedijskog sustava.

Više informacija o učitavanju slika potražite u poglavlju "Aplikacije", a zatim "Slika".

Napomena: postavke funkcije "Središnji zaslon: dnevna svjetlina" isključuju se tijekom noći, a postavke funkcije "Središnji zaslon: noćna svjetlina" isključuju se tijekom dana.

« Zvuk »

Ovaj izbornik omogućuje parametrisiranje različitih opcija zvuka:

Ovisno o razini opreme, neke opcije nisu dostupne.

PODEŠAVANJA SUSTAVA

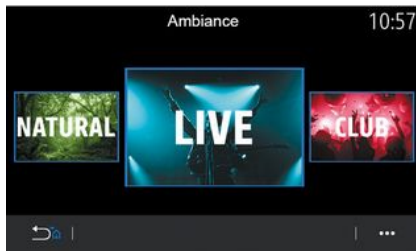
Vozilo ima tri razine opreme:

- Standard ;
- Focal ;
- Focal Premium.



Na kartici "Audio" 4 možete konfigurirati sljedeće postavke:

- odaberite ekvilizator zvuka;
- prilagodite "Balans";
- prilagodite vrijednosti zvuka "Dub. tonovi / sred. tonovi / vis. tonovi";
- prilagodite glasnoću u skladu s brzinom vozila pritiskom na "+" ili "-";
- uključite/isključite usklađenost glasnoće ovisno o izvorima zvuka.

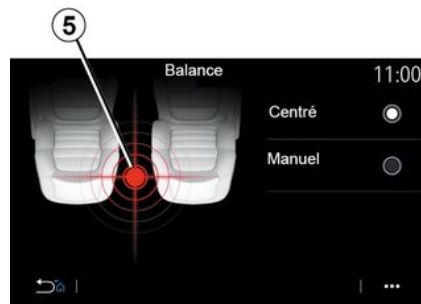


« Ambiance »

Dostupno uz opremu razine Focal ili Focal Premium.

Možete odabrati jedan od sljedećih unaprijed postavljenih ekvilizatora glazbe:

- Natural ;
- Live ;
- Lounge ;
- Club.



« Balans »

Ova funkcija omogućuje parametrisiranje raspodjele zvuka. Pritisnite "Centar" ili "Ručno" da biste optimizirali raspodjelu zvuka za sve putnike u vozilu.

Ako dodirnete zaslon ili ako je odabran način rada "Ručno", možete pristupiti podešavanju postavki pomicanjem cilja 5.

PODEŠAVANJA SUSTAVA



7 « Dub. tonovi / sred. tonovi / vis. tonovi »

Ta se funkcija upotrebljava za prilagodbu raspodjele zvuka u sljedećim vrijednostima:

- « Duboki tonovi » ;
- « Sred. ton. » ;
- « Visoki tonovi ».

« Glasnoća / brzina »

Dostupno u verzijama Focal i Focal Premium.

Ta postavka audio sustavu omogućuje promjenu glasnoće ovisno o brzini vozila.



Ovisno o zemlji u kojoj se vozilo prodaje, na kartici "Glas" **6** možete postaviti sljedeće opcije:

- odaberite vrstu glasa za upute vođenja navigacije;
- uključite/isključite glasovno na-vođenje;
- prilagodite glasnoću glasa vođenja navigacije;
- prilagodite glasnoću glasovnog prepoznavanja;
- uključite/isključite zvukove gumba glasovnog prepoznavanja
- uključite/isključite glasovnu naredbu (Voice command auto-barge in);
- ...

Putem kartice "Telefon" **7** možete podesiti sljedeće postavke:

- prilagodite glasnoću melodije zvana telefona;
- prilagodite glasnoću telefonskog poziva;

Putem kartice "Drugo" **8** možete podesiti sljedeće postavke:

- uključite/isključite unutarnje zvukove dobrodošlice
- uključite/isključite zvučne efekte gumba;

U skočnom izborniku **9** možete se vratiti na zadane postavke.

« Jezik »

Ovaj izbornik omogućuje odabir jezika koji će se primijeniti na vozilu. Odaberite željeni jezik.

Dobit ćete obavijest o dostupnosti glasovne naredbe za svaki jezik.

PODEŠAVANJA SUSTAVA



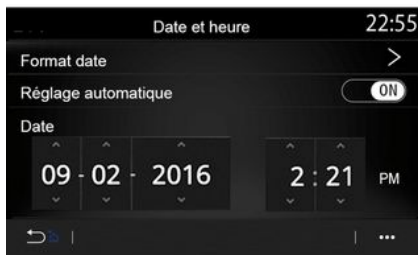
« Tipkovnica »

Upotrijebite ovaj izbornik za odabir jednog od sljedećih virtualnih tipkovnica:

- « Abeceda » ;
- « Azerty » ;
- « Qwerty » ;
- « Ćirilica » ;
- « Grčki » ;
- ...

Prilikom pokretanja unosa teksta, multimedijalni sustav možda će ponuditi povezane riječi.

U kontekstualnom izborniku tipkovnice možete odabrati vrstu tipkovnice.



« Datum i vrijeme »

S pomoću ovog izbornika možete prilagoditi:

- način prikaza;
 - datum;
 - sat (12 ili 24 sata);
 - "Analogno" ili "Digitalno" sat;
- automatsko prilagođavanje;
- prilagođavanje vremena i datuma.

Napomena: preporučeno je koristiti automatske postavke.



« Upravljanje uređajima »

Upotrijebite ovaj izbornik za konfiguraciju različitih spojeva s multimedijalnim sustavom:

- « Bluetooth® » **10** ;
- « Uređaji » **11** ;
- « WIFI » **12** ;
- « Dijeljenje podataka » **13**.

Na kartici "Bluetooth®" **10** možete upariti/spojiti svoj telefon s multimedijalnim sustavom. Za više informacija: ➔ **63**.

Napomena: popis postavki može se razlikovati ovisno o opremi.



Putem kartice "WIFI" **11** možete upotrijebiti internetsku vezu koju pruža vanjski uređaj (hotspot) u trgovini, restoranu, stanu ili putem telefona itd.

U skočnom izborniku **14** možete:

- izbrisati hotspots;
- upotrijebiti skrivenu pristupnu točku hotspot;
- Pristupite postupku povezivanja.



Odaberite jedan od WiFi uređaja za konfiguraciju veze.

Lozinke će biti potrebne pri prvom povezivanju s multimedijalnim sustavom.

U skočnom izborniku **15** možete izbrisati pristupne točke.

i Kada upotrebljavate funkciju "Pristupna točka", prijenos mobilnih podataka potrebnih za njezin rad može dovesti do dodatnih troškova koji nisu uključeni u vašu telefonsku pretplatu.



U skočnom izborniku **16** možete:

- konfiguriranje različitih veza za pojedini odobreni uređaj;
- pristupiti pomoći "Zrcaljenje pamet. telefona";
- izbrisati odobreni uređaj;
- brisanje svih odobrenih uređaja.

PODEŠAVANJA SUSTAVA



Na kartici "Usluge" **18** možete konfigurirati "Upravljanje uređajima" **17** i pristupiti "Uputa za integraciju pametnog telefona".

Vodič za integraciju pametnog telefona

Ovaj izbornik objašnjava kako aktivirati "Zrcaljenje pamet. telefona". Prije pokretanja provjerite sljedeće:

- vaš je pametni telefon opremljen aplikacijom "Android Auto™" ili "CarPlay™";
- aplikacija je ažurirana i kompatibilna s multimedijalnim sustavom;
- pametni telefon povezan je s multimedijalnim sustavom.

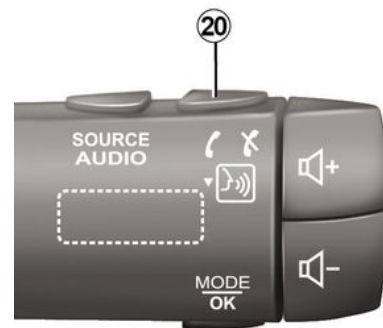


Više informacija potražite u poglavlju "Povezivanje, odspajanje telefona".

Upotrebom funkcije "Upravljanje uređajima" **17** možete odabrati pametne telefone koje biste željeli automatski povezati na "Zrcaljenje pamet. telefona".

U skočnom izborniku **19** možete izbrisati uređaje.

Napomena: popis postavki može se razlikovati ovisno o opremi.



Ovisno o zemlji u kojoj se vozilo prodaje, kada aplikacija "Android Auto™" ili usluga "CarPlay™" radi zajedno s multimedijalnim sustavom, pomoću gumba za prepoznavanje glasa **20** u vozilu možete glasovno upravljati određenim funkcijama pametnog telefona.

Za više informacija pogledajte odjeljak "Korištenje glasovnog prepoznavanja".

PODEŠAVANJA SUSTAVA

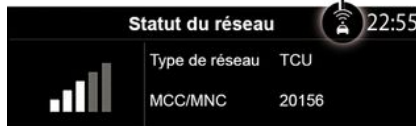
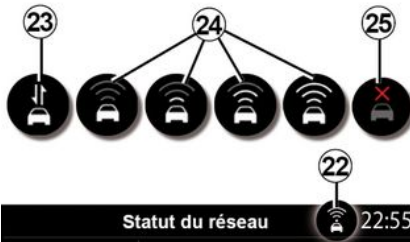


Na kartici "Podaci" **21** možete pristupiti sljedećim informacijama:

- koji je operater odgovoran za povezivanja vašeg vozila;
- podaci o povezivosti i statusu;
- dijeljenje podataka.



Podaci o statusu i povezanosti prikazuju status, razinu prijema **22** i ID sustava.



Razina prijema i status dijeljenja podataka naznačeni su ikonom **22**:

- dijeljenje podataka je uključeno **23**;
- dijeljenje podataka je isključeno. Razina prijema **24**;
- vozilo nije na mreži ili je izvan područja pokrivenosti **25**.



« Početni izbornik »

Ovaj izbornik omogućuje konfiguriranje početnih stranica multimedijalnog sustava.

Početna stranica može se izmijeniti dodavanjem miniaplikacija po vašem izboru i pozicioniranjem prema vlastitim željama na početnim stranicama. Dodatne informacije o tome kako konfigurirati po-

PODEŠAVANJA SUSTAVA

četnu stranicu potražite u poglavlju ➔ 19 ➔ 19.

U skočnom izborniku **26** možete:

- Izbrišite miniaplikacije.
- Ponovno postavite za vraćanje zadane konfiguracije.



« Korisnički profil »

Ovaj izbornik služi za odabir korisničkog profila koji će se primijeniti za sustav.

Odaberite željeni korisnički profil.

Funkcije povezane s korisničkom profilom

Sljedeće su postavke pohranjene u korisničkom profilu:

- jezik sustava;
- postavke mjerne jedinice za udaljenost (ako je dostupno);

- konfiguriranje početne stranice;
- postavke zaslona;
- prikaz unaprijed postavljenih postavki;
- prilagođavanje postavki radija;
- postavke navigacije;
- povijest navigacije;
- favoriti navigacije;
- prilagođavanje postavki privatnosti (zaključavanje profila);
- ...

Profil "GUEST"

Profil GUEST pruža vam pristup funkcijama na glavnom izborniku.

Kartici "Izmijeni" **27** nije moguće pristupiti iz ovog profila. Profil GUEST ponovno se postavlja prilikom ponovnog pokretanja sustava. Postavke se ne pohranjuju.

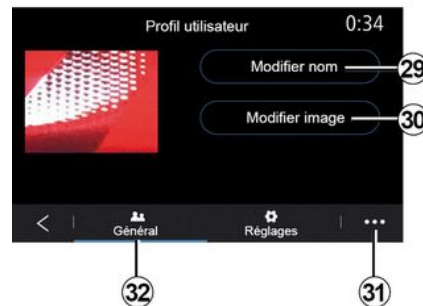
Pomoću skočnog izbornika **28** možete upravljati različitim profilima.



Kako biste bolje zaštitili svoje osobne podatke, preporučujemo da zaključate svoj profil.

Za više informacija o korištenju vaših osobnih podataka:

➔ **85**.



Promjena naziva korisničkog profila

Na kartici "Općenito" **32** pritisnite gumb "Uredi ime" **29** za promjenu naziva profila.

U skočnom izborniku **31** možete:

- zaključavanje/otključavanje profila;
- kopiranje profila;
- izbrišite sve postavke spremljene s profilom
- ažurirajte profil
- ...

Promjena fotografije korisničkog profila

Na kartici "Općenito" **32** pritisnite gumb "Uredi ime" **30** da biste odabrali sliku s multimedijskog sustava ili s vanjskog uređaja za pohra-

PODEŠAVANJA SUSTAVA

nu (USB pogon). Više informacija o pregledu fotografija potražite u poglavlju "Slika".

OBAVIJESTI

Prijedlozi i obavijesti

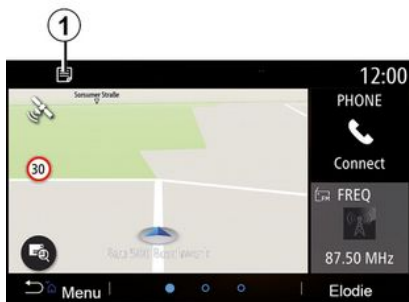
Upotrebljavajte ovaj izbornik kako biste vidjeli prijedloge i obavijesti tijekom vožnje.

Svaka obavijest obavještava vas o događajima na temelju sljedećih kategorije:

- « Prijedlozi i obavijesti » ;
- « Navigacija » ;
- "Multimedija";
- « Telefon » ;
- « Vozilo » ;
- "Aplikacije";
- « Sustav » ;
- « Drugo ».



Iz sigurnosnih razloga, ova podešavanja vršite dok vozilo stoji.



Pritisnite izbornik "Prijedlozi i obavijesti" **1** za pristup popisu primljenih obavijesti.

Imate informacije o trenutnom broju obavijesti u području obavijesti.



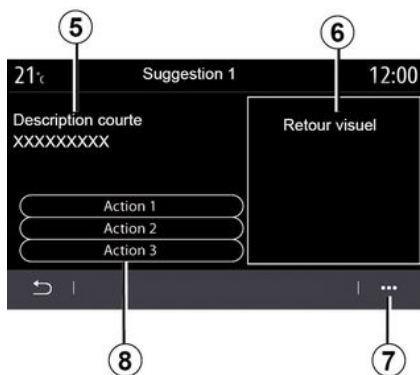
Možete primiti dvije vrste informacija:

- prijedlog **2**: informacije za koje je potrebno nešto poduzeti;
- obavijest **3**: osnovne informacije.

U skočnom izborniku **4** možete:

- uključiti/isključiti obavijesti po kategoriji;
- izbrisati obavijesti.

OBAVIJESTI



7 Odaberite jedan od prijedloga **2** za pristup pojedinostima:

- pojednostavljeni opis **5**;
- slika **6** povezana s prijedlogom: na primjer, stanje u prometu, sustav, vozilo, telefon;
- preporučena radnja **8** koju treba poduzeti sukladno tome.

U skočnom izborniku **7** možete izbrisati prijedlog.

SUSTAV

Sustav		
Opis	Uzroci	Rješenja
Ne prikazuje se slika.	Zaslon je u stanju mirovanja.	Provjerite da zaslon nije u stanju mirovanja.
Ne čuje se nijedan zvuk.	Glasnoća je podešena na najmanju ili je uključena pauza.	Povećajte glasnoću ili isključite pauziranje.
Ne čuje se niti jedan zvuk s lijevog, desnog, prednjeg ili stražnjeg zvučnika.	Postavka balance ili fader nije točna.	Podesite zvuk balance ili fader.
Zaslon ostaje zamrznut.	Memorija sustava je puna.	Ponovno pokrenite sustav dugim pritiskom na gumb za uključivanje/isključivanje multimedijalnog sustava (ostaje pritisnut sve do ponovnog pokretanja sustava).
Gubitak aplikacija.	Resetiranje sustava briše aplikacije.	Potražite savjet predstavnika marke da biste ih obnovili.

NAVIGACIJA

Navigacija		
Opis	Uzroci	Rješenja
Položaj vozila na zaslonu ne odgovara njegovoj stvarnoj lokaciji ili kontrolno svjetlo GPS ostaje upaljeno u sivoj ili žutoj boji na zaslonu.	Neispravna lokacija vozila zbog prijema GPS.	Pomaknite vozilo tako da dobijete dobar prijem signala GPS.
Informacije koje se odnose na stanje u prometu ne prikazuju se na zaslonu.	Navođenje nije uključeno. Povezana usluga "Stanje u prometu" nije uključena.	Provjerite je li navođenje aktivirano i je li povezana usluga aktivna. Odaberite odredište i pokrenite navođenje.
Neke rubrike izbornika nisu dostupne.	Ovisno o zadanoj naredbi, neke rubrike nisu dostupne.	
Glasovno navođenje nije dostupno.	Sustav za navigaciju ne uzima u obzir raskršće. Glasovno navođenje ili navođenje je isključeno.	Povećajte glasnoću zvuka. Provjerite je li glasovno navođenje uključeno. Provjerite je li navođenje uključeno.
Ponuđeni plan puta ne počinje ili ne završava na željenom odredištu.	Sustav ne prepoznaje odredište.	Unesite ulicu u blizini željenog odredišta.
Sustav automatski izračunava obilazak.	Prioriteti zadani u obliku područja koja treba izbjegavati, ili ograničenje u prometovanju, utječu na izračun plana puta.	Isključite funkciju "Obilazak" u izborniku postavki za vožnju.

TELEFON

Telefon		
Opis	Uzroci	Rješenja
Ne čuje se nijedan zvuk ni zvonjava.	Mobilni telefon nije priključen ili povezan sa sustavom. Glasnoća je podešena na najmanju ili je uključena pauza.	Provjerite je li mobilni telefon priključen ili povezan sa sustavom. Povećajte glasnoću ili isključite pauziranje.
Pozivanje brojeva nije moguće.	Mobilni telefon nije priključen ili povezan sa sustavom. Uključeno je zaključavanje tipkovnice telefona.	Provjerite je li mobilni telefon priključen ili povezan sa sustavom. Otključajte tipkovnicu telefona.
Replikacija sustava CarPlay™ ili Android Auto™ ne radi.	Telefon nije spojen ili nije kompatibilan sa sustavom.	Provjerite kompatibilnost telefona s ovim aplikacijama. Provjerite je li telefon ispravno povezan sa sustavom.

GLASOVNO PREPOZNAVANJE

Glasovno prepoznavanje		
Opis	Uzroci	Rješenja
Sustav ne prepoznaje izgovorenu glasovnu naredbu.	Glasovna naredba nije prepoznata. Isteklo je vrijeme za izgovor naredbe. Glasovnu naredbu ometa okolna buka.	Provjerite postoji li navedena glasovna naredba ➔ 22 . Izgovorite naredbu kad je to potrebno. Naredbe izgovarajte u tihoj okolini.

ABECEDNO KAZALO

Symboles

2D/2D način rada: 2D način rada sjever, [29](#)

3D/2D način rada: reljef, [29](#)

A

Alternativni plan puta: postavke navigacije, [48](#)

Alternativni plan puta: postavke plana puta, [48](#)

Ambiance musicale : lounge, [102](#)

Android Auto™, Carplay™, [80](#)

Aplikacije na zaslonu izbornika, [11](#)

B

BALANCES, [102](#)

BALANCES centrirano, [102](#)

BALANCES ručno, [102](#)

BALANCES sprijeda, [102](#)

Bežični punjač, [78](#)

Bežični punjač: indukcijsko punjenje, [78](#)

Biranje broja, [68](#)

Bluetooth®, [56](#)

C

Čišćenje => pranje, [11](#)

Čišćenje zaslona, [15](#)

D

Detaljni plan puta, [35](#)

Detaljni plan puta: cestovna karta, [35](#)

Dodavanje i upravljanje widgets, [98](#), [102](#)

F

Favoriti: dodavanje, [35](#)

Fotografije: telefonski imenik, [59](#)

Funkcijske tipke, [4](#), [11](#)

G

Glas: isključivanje, [102](#)

Glas: uključivanje, [102](#)

Glasnoća: prilagođavanje brzini, [102](#)

Glasnoća: sustav, [102](#)

Glasnoća: zvučni signal, [102](#)

Glasovna naredba, [22](#)

Glasovno navođenje: omogućivanje glasovnog navođenja, [29](#)

Glasovno prepoznavanje, [22](#), [102](#)

Glasovno prepoznavanje: telefonske aplikacije, [102](#)

Glasovno uključivanje: za glasovno prepoznavanje, [102](#)

Glavni izbornik, [11](#)

I

Informacije o stanju u prometu TMC, [46](#)

Interesna točka, [35](#)

Isključenje, [18](#)

IZBORNIK, [11](#)

Izbornik: početna stranica, [19](#)

Izbornik karti: glavni navigacijski izbornik, [35](#)

ABECEDNO KAZALO

Izbornik odredišta, [35](#)

K

Kamera za vožnju unatrag, [96](#)

Karta: kartografski simboli, [29](#)

Karta: mjerilo, [29](#)

Karta: postavke, [29](#), [88](#)

Karta: prikaz, [29](#)

Komanda ispod upravljača, [5](#)

Komande, [5](#), [11](#)

Kompas, [29](#)

Kontekstualni izbornik, [51](#)

Korak: putovanje, [35](#)

Kraj poziva, [68](#)

L

Linije navođenja, [96](#)

Linije navođenja: kamera za vožnju unazad, [96](#)

M

Mobile phonebook, [70](#)

MP3, [56](#)

MP3 Čitač, [56](#)

Multimedija (oprema), [4](#)

N

Način rada, [18](#)

Navigacija: izbornik "Plan puta", [35](#)

Navođenje: glas, [29](#)

Navođenje: karta, [29](#)

Numerička tipkovnica, [102](#)

O

Obavijesti: prijedlozi i obavijesti, [111](#)

Odabir vrste glazbe, [102](#)

Odabir vrste glazbe: club, [102](#)

Odabir vrste glazbe: live, [102](#)

Odbijanje poziva, [68](#)

Odgovaranje na poziv, [68](#)

Osobni podaci: spremanje, [63](#), [85](#)

P

Parkiranje: pomoć pri parkiranju, [96](#)

Početna stranica izbornika, [11](#)

POI, [35](#), [48](#)

POI : Point Of Interest, [35](#)

Postavke, [76](#), [102](#)

Postavke: navigacija, [48](#)

Postavke: prilagodba, [102](#)

Postavke: svjetlina, [102](#)

Postavke raspodjela zvuka lijevo/desno: niski/srednji/visoki tonovi, [102](#)

Postavke telefona: melodija zvona telefona, [102](#)

Postavke zvuka: postavke radija, [51](#)

Postavke zvuka: postavke zvuka, [102](#)

Povezane usluge, [85](#)

ABECEDNO KAZALO

Povezivanje telefona, [65](#)
Poziv na čekanju, [68](#)
Prekidanje veze s telefonom, [65](#)
PRESET Način rada, [51](#)
Prilagodba postavki, [19](#)
Prilagođavanje glasnoće zvuka, [76](#)
Primanje poziva, [68](#)

R

Radio: automatska pohrana stanica, [51](#)
Radio: automatski način rada, [51](#)
Radio: odabir stanice, [51](#)
Radio: predodabir stanice, [51](#)
Radio: ručni način rada, [51](#)
Raspodjela zvuka: postavke zvuka, [102](#)

S

smetnje u radu, [113](#)
SMS, [74](#)
Spremanje osobnih podataka: podaci o korisniku, [102](#)
Sustav: ažuriranje, [88](#)
Sustav za navigaciju, [29](#)

T

Tipke, [5](#), [11](#)
Tipke: uključivanje/isključivanje, [5](#)
Tipkovnica za unos teksta, [102](#)

Tipkovnica za unos teksta: tipkovnica integrirana u multimedijski sustav, [102](#)
Traffic info, [46](#)

U

Uklanjanje telefona s popisa uparenih uređaja, [63](#), [102](#)
Uparivanje telefona, [63](#), [102](#)
Upozorenje: izlazak iz parkirnog mjesta, [96](#)
Upozorenje o prekomjernoj brzini, [48](#)
USB, [56](#)

V

Videozapis, [61](#)
Vrijeme: podešavanje, [102](#)

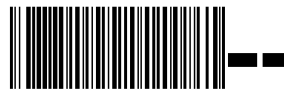
Z

Zapisnik poziva, [71](#)
Zaslon: izbornik, [4](#)
Zaslon: stanje mirovanja, [18](#)
Zaslon izbornika, [11](#)
Zaslon multimedijalnog sustava, [4](#)



SOCIÉTÉ DES AUTOMOBILES ALPINE, SA par actions simplifiée à associé unique
AVENUE DE BREUTE, 76200 DIEPPE - SIRET 662 750 074 / SITE INTERNET : alpinecars.com

NW 1469-8 – 77 99 002 129 - 01/2026 - Edition croate



7799002129